

Novi grobovi

FRANCES OSTER

Po dolgi bolezni je včeraj zjutraj preminila Frances Oster, stara 72 let, stanujoča na 779 E. 99 St. Doma je bila od Sv. Križa na Dolenjskem. Bila je članica društva sv. Ane, št. 4 SDZ in društva sv. Janeza Krstnika, št. 37 ABZ. Tukaj zapuščila hčer Mrs. Louis Brodnik in vnukce. Pogreb se bo vršil v petek zjutraj ob 9.15 uri iz Zakrajškovega pogrebneha zavoda v cerkev sv. Vida in nato na Calvary pokopališče.

CAROLINE M. SNYDER

Snoči ob 5.30 uri je preminila v Barbertonu, O., poznana Mrs. Caroline M. Snyder, stara 40 let. Stanovala je na 1184 South Ave., Barberton, O. Pokojnica je bila glavna odbornica pri SDZ v prejšnjem terminu ter več let tajnica društva Magic City Club, št. 47 SDZ. Podrobnosti bodo podane jutri.

VINCENT MAROLD

Včeraj popoldne je preminil v Cleveland Clinic bolnišnici poznani rojak Vincent Marold, star 59 let. Bival je dolgo let v Sheffieldu, Pa., kjer je imel znano kempu, kamor so prihajali lovci vsako sezijo na lov. Podrobnosti bodo poročane jutri.

Pogreb

Pogreb pokojnega Michael Skufca, st., se bo vršil v četrtek zjutraj ob 9. uri iz Zakrajškovega pogrebneha zavoda.

Pogreb Mrs. Stolfa

Članice društva Svobodomiselnice Slovenke št. 2 SDZ so prošene, da se jutri popoldne ob eni uri udeležijo pogreba pokojne članice Mrs. Frances Stolfa, ki se bo vršil iz Zeletovega pogrebneha zavoda na 6502 St. Clair Ave.

Domače vesti

Prog. Slovenke

Redna mesečna seja krožka št. 1 Progresivnih Slovenk se bo vršila v četrtek večer ob 7.30 uri v Slovenskem delavskem domu na Waterloo Rd. Članice se prijazno vabi na obilno udeležbo.

Niso imeli novih
licenčnih tablic

Danes je stalo pred policijskim sodiščem 121 avtomobilistov, ki so bili včeraj aretirani, ker so prišli na ulice s starimi avtomobilskimi licenčnimi tablicami.

Nov nebotičnik

New York Central železnica namerava v Clevelandu zgraditi nebotičnik z 18 nadstropji, ki se ima nahajati v ozadju Union kolodvora, oziroma na Prospect Ave. in 2. in 3. zapadno cesto. Poslopje bo stalo od 12 do 15 milijonov dolarjev.

Žalostna vest

Mrs. Rose Mlakar, ki s svojim soprogom Frankom vodi delikatno trgovino na 4611 W. 130 St. v West Parku, je prejele žalostno vest iz stare domovine, da ji je 8. marca umrl brat Jožef Kern. Pokojnik je bil 47 let star ter je bil doma iz vasi Zavratec, fara Studenec. V stari domovini zapuščila mater Terezijo Kern in sestre: Marijo Mikolič, Anno Zorc, Jožefo Lisec, Antonijo Dime in Franciško Kern, sestra Alojzija Sinkovica, pa je umrla pred 10 leti. Tukaj v Ameriki pa zapuščila sestri

Umrlemu kralju Juriju je nasledil njegov brat Pavel

LONDON, 1. aprila.—Z nenadno smrtjo grškega kralja Jurija II, ki je umrl zaradi srčne napake, je zasedel grški prestol njegov brat, princ Pavel.

Novi kralj ni bil dosti znan. Od časa do časa se je pojavljal v slovitih igralnicah Monte Carlo in ostalih zabaviščih Evrope. Po zakonu je avtomatično postal grški kralj ter je par ur po smrti svojega brata položil prisego.

Da se zadosti formalnosti, je vlada položila resignacijo, toda novi kralj jo je pozval, da nadaljuje s svojimi posli.

Istočasno se poroča, da bo truplo kralja Jurija II pokopano v nedeljo. Kralj Jurij se je v teku svojega 25-letnega vladanja nahajal le sedem let v kraljevski palači.

Zgodovina grške kraljevske hiše se prične, ko je grški parlament po revolvi leta 1862 vprašal Anglijo, naj Grčiji da novega vladarja. Anglija je poslala v Grčijo drugega sina danskega kralja Kristana IX, Konstantina. Ta je bil oče kralja Jurija II. Grško ljudstvo je pa Konstantina dvakrat vrglo s prestola. Njegov sin Jurij II je pa trikrat bežal iz svoje kraljevine in sicer prvič zaradi zaveznikov, drugič zaradi naroda in tretjič zaradi sil osišeča.

Jurij ni bil nikoli varen. Vedno je dobival svarilna pisma, celo ko je bival v Londonu. Po svoji zadnji vrnitvi v Grčijo, je zelo redko zapuščal kraljevsko palačo. Grška kraljevska hiša ima po rodbinskih zvezah v svojih žilah dansko, holandsko, nemško in angleško kri.

Sedanji kralj Pavel je oženil angleško princezino Frederiko Brunswick in sicer leta 1938.

Da-li bo sprememba na prestolu Grčije imela kak učinek na politično situacijo, bodisi na znotraj ali na zunaj, za enkrat ni mogoče še nič določenega reči.

V Braziliji se širijo govornice o vojni

RIO DE JANEIRO, 31. marca.—Bivši brazilski vojni minister in sedanji senator Goes Montinero je v nekem javnem govoru opozoril braziljansko prebivalstvo, da se Brazilija "mora pripraviti za tretjo svetovno vojno," ki je ni mogoče preprečiti.

"Vsi znaki kažejo na vojno in samo atomska bomba jo je odvrnila," je rekel Montinero.

V govoru je omenil predsednika Trumana, ki da je opozoril "tvoj narod na nevarnost, ki preti zapadni civilizaciji."

V bolnišnici

V Emergency Clinic bolnišnici se nahaja poznana Mrs. Antonia Tomle iz 14823 Sylvia Ave. Prestala je srečno operacijo ter jo prijateljske sedaj lahko obiščejo, mi ji pa želimo skorajšnjo okrevanje.

Na operaciji

Poznana Mrs. Mary Sustaršič iz 1194 E. 71 St., se je podala v Polyclinic bolnišnico, kjer se je morala podvreči operaciji. Obiski niso dovoljeni za par dni. Želimo ji, da bi čim prej popolnoma okrevala!

Mrs. Mlakar, svaka Franka in nečaka Franka. Bodi pokojniku lahka domača gruda!

Dezertjer, ki je baje vojni heroj

SYRACUSE, N. Y., 1. aprila.—Odvetnik Anthony F. Caffrey je danes izjavil, da bo zahteval ponovno preiskavo v slučaju James Minkerja, armadnega dezerterja, ki je postal pod drugim imenom vojni heroj.

Minker je bil spoznan za krivega dezertacije od 5. maja leta 1942 pa do 23. julija leta 1946. Bil je obsojen na dve leti težkega dela in je moral izročiti svoje dohodke in plačo.

Kot pravi odvetnik, je Minker bil v armadi in sicer pod imenom James H. Rowley. Služil je pri parašutistih v Evropi ves čas, ko se je nahajal pod obtožbo, da je vojni dezertjer.

Kot Rowley je bil odlikovan s predsednikovim "Unit Citation" medaljo za dobro obnašanje, z dvema zvezdama in je bil častno odpuščen iz armade.

Minker je bil izročen vojaškim oblastem preteklega meseca, ko je priznal, da je brez dovoljenja posedoval strelno orožje.

Mati Minkerja pravi, da je njen sin bil v službi pri vojni akademiji na West Pointu. Zapravil je, da se ga sprejme pri parašutistih, toda prošnja je bila zavrnjena. Ko je prišel nazaj v Syracuse, je ponovno stopil v armado pod imenom James H. Rowley. Sest ur pred D-nevom je bil v Franciji.

INDIJSKI FAKIR SE BO DAL ŠE ENKRAT ŽIV POKOPATI

BOMBAY, 1. aprila.—Indijski fakir Ramanand Swami je danes obljubil, da se bo dal še enkrat živ pokopati in sicer naravnost v zemljo in v cementno rakev, kakor je to storil prvič, ko je ostal pod zemljo 24 ur.

Ko so ga prvič odkopali preteklega tedna, so ga našli v istem položaju, v katerem se je nahajal, ko so ga zapečatili v cementno rakev in pokopali.

Zdravnik, ki je Swama po odkopanju preiskal, je rekel, da medicina ne more raztolmačiti tega pojava. Navadna oseba bi umrla v dveh ali pa treh urah. Mr. Swami bo še enkrat šel v grob in bo čisti dohodek te prireditve poklonil medicinski zvezi v Bombayu.

"NE JABOLKO, AMPAK CRVA POJEJTE..." PRAVI PROFESOR

NORMAN, Okla.—Profesor Dr. Lawrence M. Roherbaugh, ki poučuje na univerzi v Oklahomi botaniko, svetuje, da ko prihodite najdeti črva v jabolku, rajši pojejte črva, jabolko pa vrzite stran.

Pojasniti je, da ima črv, ki se nahaja v jabolku, več protejnov v sebi kot pa jabolko.

"Ne ka afriška plemena že več stoletij smatrajo pečene črve za izredno slastičico," je rekel učeni profesor.

ZIVLJENJA RUDARJEV SO BILA CENEJŠA KOT PROFITI LASTNIKOV

CENTRALIA, Ill., 1. aprila.—Državni rudniški inšpektor Scanlan je danes pričal, da je v marecu 1945 povedal državnemu direktorju rudnikov Medillu, da bi bil v slučaju eksplozije v premogovniku Centralia Coal Co. ubit sleherni mož, in da je zahteval, da ukaže zaprtje omenjenega rudnika, dokler ne izpolni pogojev za varnost delavcev.

Medill, ki je danes položil resignacijo kot državni direktor rudnikov, pa premogovnika ni hotel zapreti, temveč je Scanlanu samo rekel:

"Če je stvar taka, moramo pač sprejeti tako možnost."

Masni protestni štrajk, kateri je bil odrejen po predsedniku premogarske unije John L. Lewisu v znak žalovanja nad žrtvami eksplozije v Centraliji, je 100-procentno učinkovit. Kar vlado v Washingtonu zdaj skrbi je, dane bo stavka nadaljevala preko šestih dni, za katere je bila odrejena.

Nadaljujejo boj proti Lilienthalu

WASHINGTON, 1. aprila.—Senator Kenneth Wherry je danes zahteval, naj senat ponovno odpre zaslišanja glede Davida E. Lilienthala, katerega je predsednik Truman imenoval za načelnika komisije za kontrolo atomske energije. Wherry je zahteval, da se pozove na pričanje majorja generala Leslie R. Groves-a, ki je vodil atom-bombarski projekt.

"To je najbolj važno delo na celem svetu," je razburjeno zavrnil Wherry. "Ta človek bo glavni sodnik civilizacije. Mi imamo pravico, da izvršimo preiskavo glede vsega, kar je z njim v zvezi."

Znani nasprotnik Lilienthala senator McKellar je pred senatom izjavil, da če se potrdi imenovanje Lilienthala, bodo "komunisti kontrolirajo komisijo istotako kot so to kontrolirali pod Lilienthalom Tennessee Valley Authority."

ZAHTEVA, DA SE KOMUNISTE OBTOŽI KOT "TUJE AGENTE"

WASHINGTON, 1. aprila.—Republikanski kongresnik J. Parnell Thomas iz New Jersey, ki je predsednik odseka za neameriške aktivnosti, je danes pozval justični department, da podvzame prosekucijo komunistične stranke in njenih članov, ker se niso registrirali kot "tujji agentje."

Thomas je v posebnem pismu na justičnega tajnika Clarka rekel, da so preiskave odseka preko vsakega dvoma dognale, da je bila komunistična stranka slej ko prej in da je tudi danes "agent neke tuje sile."

Komunistično stranko je označil kot "peto kolono v naši sredini." Isto označbo je nedavno rabil direktor FBI J. Edgar Hoover.

IZ RADÓVEDNOSTI USTRELIL ČLOVEKA

AURORA, Ill. 1. aprila.—Ray Glenn Stumbaugh, star 16 let, je danes priznal, da je ustrelil nekega 49-letnega uslužbenca Western Union, ker je hotel videti "nekoga umirati."

Francoski socijalisti napadli de Gaulle

PARIZ, 31. marca.—Centralni urad socialistične stranke, katere se nahaja pod vodstvom bivšega premierja Leona Bluma, je označil generala de Gaulle za "nasprotnika republike." Socialisti niso še nikoli tako odprto, ali pa formalno, prekinili z de Gaulleom.

V svojem govoru v Brunevalu je de Gaulle med ostalim rekel, da je francoska ustava slabo sestavljena in da bo po nji dežela razdvojena. Veruje se, da so socialisti napadli de Gaulle samo zato, da v naprej zmanjšajo učinek njegovega govora, ki ga bo imel v ponedeljek v Strassbourgu in ki da bo baje še bolj političen.

Socialistom, ki so nekoč bili najbolj vneti podpiratelji de Gaulle, so se v napadih pridružili tudi komunisti, ki so ga označili za "človeka, ki se poteguje za "osebno moč."

Mnogi se še ne zavedajo, da so predlogi de Gaulle za revizijo ustave mere proti republiki, odnosno en korak naprej k diktaturi. De Gaulle je postal človek desničarskih strank, katere Francozi smatrajo za sovražnike republike in demokracije.

Spopadi med Angleži in begunci v Haifi

JERUZALEM, 31. marca.—Blizu 1.600 Judov, ki so nelegalnim potom prišli v Palestino, je bilo deportiranih na otok Ciper in sicer po ogorčenih borbah, ki so se vršile v pristanišču Haife. Istočasno s borbami so izbruhnili velikanski požari iz oljnih cevi in iz osem ogromnih oljnih tankov.

Mnogo judovskih beguncev in angleških vojakov je bilo ranjenih v spopadu, ko so se Judje upirali vkrcanju na dve ladji, s katerimi so se morali podati na otok Ciper.

Podtalne judovske organizacije so razstrelile oljne cevi Shell Oil Co. in povzročile škodo, ki presega \$16.000.000. Ogenj, ki se je razširil v pristanišču kot posledica razstrelbe oljnih cevi in tankov, je bil največji v zgodovini Haife.

Deportaciji se je uprta druga skupina 350 Judov in angleško vojaštvo je moralo uporabljati bombe-solzavice v borbi proti njim.

V Haifi je bilo začasno proglašeno izredno vojno stanje, ki pa je čez par ur bilo ponovno ukinjeno.

Veruje se, da je ob priliki eksplozij oljnih cevi več oseb došlo do poškodbe. Oljni tanki in instalacije so bile polivane z morskoro vodo, toda veruje se, da ognja ne bo mogoče uničiti nekoliiko dni.

Monarhisti zavrgli Francov načrt

MADRID, 1. aprila.—Španski monarhisti so danes zavrgli Francov načrt za ponovno ustanovljenje monarhije v Španiji kot "nesprejemljiv."

Monarhisti so izjavili, da Francov načrt stremi za tem, da bi Franco ostal kot šef države na oblasti celo svoje življenje, ako bi tako želel, da fizično in legalno omejuje oblast možnega monarha, in da se ohranijo Francov režim in njegovi zakoni.

Wallace vidi edino rešitev v organizaciji Zdr. narodov

Priporoča internacionalizacijo Dardanel, Sueškega prekopa in Panamskega kanala

NEW YORK, 31. marca.—Henry A. Wallace, bivši podpredsednik Zed. držav in sedanji urednik revije "New Republic" je na velikem shodu, ki ga je priredila organizacija Progresivnih ameriških državljanov v Madison Square Garden, rekel, da bo Trumanov načrt za pomoč proti sovjetskim vladam "zedinil svet proti Ameriki in razdvojil Ameriko proti sami sebi."

"Samo ena nada je za svetovni mir, in to je organizacija Združenih narodov. Grški problem je svetovni problem in mora biti rešen v okvirju organizacije Združenih narodov. Če obstoja kak turški problem, mora istotako biti rešen po članicah organizacije Združenih narodov. To je duh, v katerem je bil čarter podpisan.

"Mi vprašamo, naj Združeni narodi podvzamejo nov program za pomoč vsem miroljubnim narodom v državah, ki so bile uničene v vojni in ki se danes nahajajo v potrebi. Mi, zahtevamo, da se ameriški skladi uporabijo za te cilje."

Govor je poslušalo 19.000 oseb. Še več tisoč drugih, ki niso mogli dobiti prostora, je krožilo po osmi, štirindevdeseti in petdeseti ulici pod pazko patrolmanov na konjih in nogah. Madison Square Garden je bil okrašen z ameriškim zastavami.

V napadu na predloge predsednika Trumana je Wallace opozoril, da bi takomenovana "Trumanova doktrina" utegnila razbiti organizacijo Združenih narodov in verjetno peljati Ameriko v vojno.

"Trumanov program mora obrniti svet proti Ameriki. Na naše povelje bo svoboda, za katero so Amerikanci umirali, zlorabljena po reakciji. Ko bomo enkrat dali brezpogojna posojila nedemokracičnim vladam Grčije in Turčije, tedaj bo v imenu svobode vsak fašistični diktator vedel, da ima odprt kredit v naši banki."

Naše banke bodo dale denar, naši arzenali pa orožje

"Danes so vlade Grčije in Turčije," je nadaljeval Wallace, "jutri pa utegnejo biti Peron ali pa Ciang Kajšek. Naše banke bodo dale dolarje, naši arzenali bodo dali orožje. Ko tega ne bo dosti, se bo vprašal naš narod, da da svoje sinove."

Osmešil je izjavo predsednika Trumana, s katero je zahteval pomoč za Grčijo in Turčijo. "V imenu krize od Zedinjenih držav se zahteva, da prezrejo svetovno sodišče Združenih narodov in da igrajo samostojno vlogo prosekutorja, sodnika, porote in stražnika—kakšna vloga!"

"V imenu krize so zadržana dejstva, odreka se čas, se dviga hysterijo. Od kongresa se zahteva, da kar plane na takojšnjo rešitev, kot da bi se velike armade že nahajale na pohodu. Toda jaz ne slišim armad, ki korakajo. Slišim le svet, ki prosi za mir."

Wallace je poudaril, da so potrebe narodov izkoriščane istotako kot je izkoriščana veliko-dušnost ameriškega ljudstva za druge svrhe.

"Resnica je, da so predsednik in njegovi republikanski pristaši manj zaskrbljeni glede potreb grškega naroda po hrani,

kot pa glede potreb mornarice po olju."

Kako naj bi se rešilo vprašanje Dardanel

Bivši trgovinski tajnik je rekel, da se morajo Združeni narodi lotiti problema varnosti na svetovni podlagi in ne v odlomkih, potem pa dostavil:

"To pomeni, da se morajo Dardanele internacionalizirati, in enako tudi Sueški prekop in Panamski kanal. To pomeni, da mora priti svetovno razoroženje in svetovna kontrola atomske energije."

Wallace je rekel, da so Zedinjene države in Anglija zelo pogostoma uredile svoja nesoglasja glede olja na prijateljski način in potom mirnega sporazuma in da bi se takšen sporazum lahko dosegel tudi z Rusijo.

Svoj govor je Wallace zaključil s klici: "Nobenih imperijalističnih pustolovščin! Podpirajmo Združene narode! Milijone za to, da se hrani lačno ljudstvo! Niti enega centa za tiranijo! Dol z netoleranco in bigotstvom! Nazaj k veri naših očetov!"

Na shodu so govorili tudi Elliott Roosevelt, dr. Frank Congdon, Jo Davidson in Dr. Harlow Shapley.

Elliott Roosevelt ostro napadel Trumanov načrt

Sin pokojnega predsednika, Elliott Roosevelt je v svojem govoru obtožil, da Trumanov načrt predvideva rabo orožja za uničenje vsakega revolucionarnega gibanja, komunističnega ali pa kakršnega že, ki bi ogrozilo grško monarhijo. Rekel je, da Turčija ni demokratska država, da tam ni komunistične grupe, ki bi ogrozila sedanjo vlado in da je turški narod v ekonomskem oziru dosti na boljšem kot pa katera koli država v Evropi.

Elliott Roosevelt je dalje rekel, da se komunizem v svetu ne širi zaradi akcij Sovjetske zveze, ampak zato, ker naša vlada ni uspela, da dokaže prednosti demokracije na zunanjem polju.

VEST IZ BOLGARIJE

SOFLJA. (O.N.A.) — Bolgarska parlamentarna komisija, ki sestavlja novo ustavo, je odobrila zakonski predlog, ki prepoveduje propagando, ki ustvarja sovraštvo na podlagi vere ali rasne in narodnostne pripadnosti.

KONCERT IN OPERETO "SNUBAČI"

pridei
pevski zbor "Slovan"
NA VELIKONOČNO NEDELJO, 6. APRILA
v Slov. društvenem domu
na Reher Ave.
Pričetek ob 4. uri popoldne

"ENAKOPRAVNOST"

Owned and Published by
THE AMERICAN JUGOSLAV PRINTING & PUBLISHING CO.
231 ST. CLAIR AVENUE
CLEVELAND 3, OHIO
HENDERSON 5311-12

Issued Every Day Except Saturdays, Sundays and Holidays

SUBSCRIPTION RATES—(CENE NAROČNINI)

By Carrier in Cleveland and by Mail Out of Town:
(Po raznašalcu v Clevelandu in po pošti izven mesta):

For One Year—(Za celo leto)	\$7.00
For Half Year—(Za pol leta)	4.00
For 3 Months—(Za 3 mesece)	2.50

By Mail in Cleveland, Canada and Mexico:
(Po pošti v Clevelandu, Kanadi in Mehiki):

For One Year—(Za celo leto)	\$8.00
For Half Year—(Za pol leta)	4.50
For 3 Months—(Za 3 mesece)	2.75

For Europe, South America and Other Foreign Countries:
(Za Evropo, Južno Ameriko in druge inozemske dražve):

For One Year—(Za celo leto)	\$9.00
For Half Year—(Za pol leta)	5.00

Entered as Second Class Matter April 26th, 1918 at the Post Office at Cleveland, Ohio, under the Act of Congress of March 3, 1879.

104

Owen Lattimore (O. N. A.):

O CIVILNI VOJNI V KINI

Zdaj po padcu Jenana je vse pripravljeno na to, da se smernice ameriške politike v Kini prenove. V trenutku, ko so se zbrali v Moskvi zunanji ministri štirih velesil, so bili poslani vsi komunistični predstavniki iz onih predelov Kine, v katerih prevladuje Kuomintang, tako da navidezno ni nobenih izgledov za nadaljna pogajanja. Istočasno je bila odpoklicana iz Jenana tudi mala delegacija ameriških predstavnikov.

Nato je prišla predsednikova poslanica kongresu za pomoč Grčiji, ki ni prezrla le združenih narodov, temveč tudi smrdljivi glas kraljeve vlade na Grškem in potrebo, da se koruptni in nesposobni vladni sistem v tej deželi temeljito razčisti. Vrh vsega tega je prišla objava padca Jenana in napoved Čiang-kajšeka, da je v treh mesecih mogoče zdrobiti sile komunističnega pokreta na Kitajskem.

Ni čuda, da je bilo slišati mnogo glasov, da moramo prikrojeviti svojo politiko tako, da bo povsod enaka, ter da velja podpirati Kuomintang ravno tako brez vsakih prihrankov kot grškega kralja. Toda državni tajnik Marshall je dejal v svojem poročilu o Kini z dne 7. januarja, da je treba upoštevati dejstvo, da v Kini nimamo opraviti z neko neznanatno manjšino, temveč z mnogimi milijoni mož in žen, in s preko milijona oboroženih vojakov.

To je ena izmed osnovnih stvarnosti v Kini—masivnost pokreta, stotisoči kvadratnih milj ozemlja, ki se nahaja pod njegovo kontrolo, in končno 20-letna zgodovina, ki je pokazala, da je pokret premočan, da bi se ga moglo uničiti. Tu ne moremo govoriti o tem, da bi "ustavili" neko "infiltracijo agentov Moskve." To je problem čisto druge narave.

Kitajski komunisti obstojajo in se razvijajo brez pomoči iz Sovjetske unije. Pokazalo se je že v preteklosti, da jih tudi intervencija največjega obsega ni mogla zdrobiti.

Od leta 1927 pa do 1936 je imel Kuomintang na razpolago ogromna sredstva, katera mu je inozemstvo stavilo na razpolago. Norveška vojska je poslala tja izbrano vojaško misijo, municija in letala so prihajala v deželo v velikih množinah. Nemški, italijanski in ameriški letalci so kar tekmovali med seboj, kdo bo vežbal kitajske pilote. Komunistične sile so bile takrat izolirane v takih predelih Kine, kjer na dovažanje ruske podpore sploh misliti ni bilo. In vendar so se uspeli braniti in celo razvijati, ker so dali kitajskemu kmetu ono, po čemer je stremel že stoletja.

Skozi naslednjih 8 let so komunisti vzdržali še mnogo bolj divjaški naval japonskih vojakov. Posledica je bila, da je komunistični pokret v Kini danes najbolj neodvisen od Sovjetske unije. Dejstvo, da je radio Jenan čisto ponavljal, kar je govorila Moskva, nas ne sme motiti. Kitajski, prav tako kot ruski komunisti, so prepričani, da so obkoljeni, obdani od sovražnikov, ki si prizadevajo, da jih gospodarsko zaduše. Zato je tudi odgovor z obeh strani več ali manj sličen. Toda odločanje o kitajskih problemih imajo v Kini v rokah Kitajci, ne pa morda Rusi.

Ne glede na to, kako si stvar ogledamo, vedno bomo našli eno—da v Kini nobena politika ne more biti uspešna, ako je njena vsebina le ta, da je proti-ruska. V tej ogromni deželi ne bo nikdar miru, dokler ne bo večina ljudstva prepričana, da so razmere, v katerih živi, znosne in primerne. Največja sila komunistov leži v tem, da morejo trditi, da so osvoboditelji—ker morejo zagotavljati, da uživa ljudstvo, živeče na ozemljih, ki se nahajajo v njihovih rokah, več pravic, ter da imajo več posesti, katero je treba braniti, kot ljudje, ki se nahajajo v kuomintangovi Kini. Da si te posesti ohranijo, se bodo rade volje borili.

Ako bomo šli znova intervenirati v Kino, je želeli, da to storimo vsaj v polni zavesti veličine problema. Tu ne moremo le na kratko prevzeti že uvedeno politiko, kot smo na Grškem prevzeli Churchillovo. Vprašanje je, ali bomo zagrešili iste napake kot Japonska. Kuomintang je nesporno orodje. Ako bomo intervenirali, bomo morali storiti to sami, na svojo lastno pest, tako da bomo nasledniki Kenoje, Tojo-a, in Hirohite.

UREDNIKOVA POŠTA

"Slovanov" koncert

Cleveland, O. — V prihodnji koncertni program "Slovana" je vključena tudi pesem, ki je ranokar prišla iz starega kraja in ki tu v Ameriki še ni bila peta. To je krasna in mogočna pesem "Slava delu", ki vam z živimi besedami pove, da so Slovani sami vstali iz mrtvila, iz groba in sicer brez vsake druge pomoči, ko se je v njih prebudila zavest. Ta pesem nam, po mojem mišljenju nekam nadomešča staro pesem "Slovan na dan..."

V pesmi "Slovan na dan..." smo Slovani izražali željo, da bi enkrat vstali iz grobov, v katerih smo bili pahnjeni po tuji zlobi. Glasi se: "Vstanite pol mrličiči vi, odprite se vsi živi grobi—naš narod vrnite boljši dobi, naj rod slovanski v vek živi..." Bili smo namreč pol mrličiči, ker so nas stoletni okovi spravili v žive grobove. Toda po več stoletij hudih borb so se odprli živi grobi in narod se je rešil težkih okov, ter vstal v vsej svoji veličini svoboden.

V novi pesmi "Slava delu" se narod vprašuje in obenem odgovarja:

Oj bratje, kaj je tista sila ki družijo v krog ponosni nas? ki bo v bodoče nas združila, ki je nikdar ne stare čas?

Ta plamen src je neugasen; to vera nam je v lastno moč; pred nami dan žari se jasen; v bodočnost stopamo pojoc.

Sami smo vstali iz mrtvila, začutili smo v žilah kri; zavest se v dušah je zbudila; tako sem človek kakor ti...

Nikoli vdani ne mirujmo, življenju je neznan pokoj; hitimo z delom v mislih snujmo.

saj zmago le prinese boj.

Naprej, navzgor to je vedilo a delo je življenja slast; če nas in dom bo kaj branilo to naša pest je, to naša pest je,

to naša čast, to naša čast...

To je krasno besedilo te pesmi, a melodijo pa pridite poslušati na "Slovanov" koncert, ko nam bo obenem podano tudi več umetnih in narodnih pesmi pod vodstvom Mr. F. Vauterja. Poleg pesmi bodo na programu tudi naši starokrajski snubači. Režiser "Snubačev" pa je dobro znani kulturni delavec Mr. Fr. Česen.

Na klavirju nas bo spremljala, kot po navadi, Mrs. Vera Milavec-Slejko.

Vabim vse naše cenjeno občinstvo, da se v velikem številu udeležijo "Slovanovega" koncerta dne 6. aprila ob 3:30 popoldan in sicer v Slovenskem društvenem domu na Recher Ave. (Euclid). Vstopnice si lahko preskrbite v predprodaji in sicer pri članih in pevcih "Slovana". Stanejo 75c vsaka.

Torej še enkrat pridite in še kakšnega prijatelja pripeljite s seboj!

F. Požar.

Koncert Glasbene matice

Cleveland, Ohio. — Spomladanska koncertna sezona je zopet tu. Te sezone pevskih skupin so bile pred vojno precej bolj živahne, kakor pa po vojni. Le močno zasidrane skupine v glasbenem udejstvovanju kot Slovan, Jadran, Zarja, Planina, in Glasbena Matica se držijo na površju.

Tej naši glasbeni kulturi je slovenska publika dolžna podporo. Zakaj pripeti se lahko, da na račun slabe udeležbe stroški presežejo dohodke. V takem slučaju bi bil pevski zbor v nevarnosti. Če pomislimo, da je treba nabavljati note, plačevati pijanistino in učitelja, vidimo, da ima zbor velike stroške. In ti

stroški so zvezani z vsako vajo skozi vse leto.

Glasbena Matica, bo vprizorila svoj pomladanski koncert prvo nedeljo po Veliki noči, 13. aprila, ob štirih popoldne v Slovenskem auditoriju na St. Clair Ave. Reportoar je zelo raznoliken. Priliko bomo imeli slišati Kosovelovo pesem "V spomin Ivanu Cankarju" v mešanem zboru; odlomek Smetanove opere "Prodana nevesta"; Straussov "Pozdrav pomladi"; Vodovičevo "Kmečko pesem"; katera bo brez dvoma ugajala posebno starejšemu občinstvu, ko basi zadonijo: "Iz hrama ajda naj diši, naj očka ti živi!"; venček narodnih pesmi, kjer pridejo do izraza vsi štirje glasovi, soprani, alti, basi in tenorji, posebno bariton solo, Bradač, pride do izraza, ko prične venček z "Eno pesem bom zapel".

Nadalje bomo slišali Jobstovo "Travniki dehtijo," katere melodija je tako zvočna, kakor velikonočno potrkavanje; melodično narodno "Gozdčič je že zelen" in Zormanovo "Odkar odšel sem za goro."

Med zgoraj navedene točke bodo pevec Matice običajno vtaknili tudi solospve, dvosjeve in četverospeve. V kvartetu bomo slišali Pluta, Belleta, Noslana in Kogoja. Kvartet zapoje "Završki fantje" in prav gotovo še par drugih. V duetu bomo slišali Belleta in Milavčevu, ki pojeta "Nazaj v naše gore" in arijo iz opere Il Trovatore. Tudi Bradača in Budanova bomo imeli priliko slišati v duetu. Nadalje pojeta v duetu Ančka Safrid in June Babbit, Zagarjeva in Dorothy Švigel pa v solospelih.

J. Širec.

Letna veselica društva "Svoboda" št. 748 SNPJ

Cleveland, O. — Običaj našega društva je, da priredimo plesno veselico na Velikonočno nedeljo. Odbor ima že vse pripravljeno, da bo kar najbolj mogoče postregel posestnikom. Sestra Vozel je na zadnji seji zagotovila, da mora tudi letošnja plesna veselica biti tako uspešna kot so bile plesne veselice zadnjih let. Meni je še posebno naročila, na povabim na seji izletniškega odbora SNPJ vse farmarje na našo veselico. Ker sem pa te naše fante pozabila povabiti na seji naj jim bodo te vrstice namenjene kot vabilo, da se udeležijo veselice.

Članice so mi posebno poudarile, da bo naš prilog v sklad za našo plesno dvorano, katero na farmi tako nujno potrebujemo, odvisen od uspeha te naše veselice. Če bo uspeh večji, več bomo prispevale.

Te dneve se je oglasila s par vrsticami iz Wisconsinja naša nekdanja članica in tajnica "Svobode", Ančka Primc. Pravi, da v časopisju ne vidi nič dopisov našega društva. Ančki lahko tem potom povem, da smo na naših sejah tako zgovorne, da kar preslišimo kladivec predsednice. Kar se pa dopisov tiče, moram priznati, da smo v tem pogledu nekoliko zaspale. Tudi mi pogrešamo Tvojih dopisov, posebno v izdaji "Progresivnih Slovenk" v "Enakopravnosti". Upam, da se boš kaj kmalu oglasila, Ančka.

Torej se vidimo na Velikonočno nedeljo 6. aprila na naši veselici v Slovenskem društvenem domu na Waterloo Rd.

Theresa Gorjanc.



Rusija bo sklenila nove pogodbe z zapadnimi sosedi

Te pogodbe utegnejo biti odgovor na Trumanovo politiko

LONDON, (O.N.A.) — Glasom informacij iz zaveznikih diplomatskih krogov, objavljene danes, je pričakovati, da bodo po uveljavljanju mirovnih pogodb sklenjene zveze med Sovjetsko zvezo na eni strani in Romunijo, Bolgarijo in Finsko na drugi strani.

Da-li je to odgovor Rusije na nedavno objavo predsednika Trumanovega pomoči Grčiji in Turčiji, ali je bilo že prej name-ravano in pripravljeno, je danes še nejasno. S tem bo obdana Rusija z nepretiranim pavšom zveznih dežel na vseh svojih zapadnih mejah.

Sovjetska unija baje smatra, da so te zveze potrebne za izpopolnitev pogodb z Jugoslavijo, Poljsko in Češkoslovaško. Pogodba z Rumunijo bo jamčila Rusiji, da bo vedno mogla pošiljati svoje čete v Jugoslavijo in Bolgarijo. Zveza s Finsko je potrebna kot obrambna postojanka na severozhodu.

Glede Madžarske ni jasno, dali namerava Moskva skleniti slično zvezo. To je morda radi tega, ker so nastale v tej deželi nekoliko posebne politične razmere, a morda tudi radi tega, ker bi bila zadeva morda neljubna Češkoslovaški. To posebno zdaj, ko so se nedavna pogajanja razbila.

Vesti iz življenja ameriških Slovencev

Johnstown, Pa. — Dne 21. marca je po enoletnem bivanju v bolnišnici umrl za rakom John J. Loushe, star 39 let, rojen v Johnstownu. Bil je član SNPJ in pred par leti član atletskega odbora SNPJ. Po poklicu je bil premožar. Zapušča ženo in hčerko, kakor tudi tri brate in dve sestri, vsi poročeni. — Frank Granda leži doma težko bolan vsled pljučnice, njegova žena pa se nahaja v bolnišnici, kjer so ji že drugič rezali nogo vsled sladkorne bolezn. Oba sta stara že čez 70 let. — Charles Miklauec se že čez mesec dni nahaja v bolnišnici radi poškodbe v tovarni, kjer mu je strlo peto. On je vojni veteran in je bil težko ranjen v Italiji. — Mnogi ljudje tožijo radi čudne kostne bolezni, ki jim onemogoča vsakdanje delo.

Imperial, Pa. — John Lombardo se nahaja v bolnišnici Mercy v Pittsburgu, kjer je srečno prestal operacijo.

IZ NAŠIH GORIC...

("The Rose of Tralee"—prestavil: Angel Plesničar)

Bled mesec pripravljaj čez gore skalnate in sonce je utonilo v Jadransko morje, kadar jaz sem se zabaval okrog vodnjaka z dekleti tam sredi naše vasi.

One luštne so bile... Prav kot vse rožice poletja zabavne tudi prav vse mladenke; Oh, jaz se spominjam še zlate mladosti in teh zalih deklic in naših goric.

Pred oknom v objemu midva sva sedela ljubeznilno gledala sva si v oči; prav lepo se imela in pesmice pela, da slišalo se je tja do druge vasi. One luštne so bile...

Hladna senca večera je že hladila, mi dva sva se po stezi sprehajala; se nama je mesec včasih skrčil je—dekle pa privila se k meni smeje...

One luštne so bile...

(Gornja pesem bo vključena v program pevskega zbora "Slovan", ki bo imel svoj koncert z opereto "Snubači" na Velikonočno nedeljo 6. aprila v Slovenskem društvenem domu na Recher Ave.)

Vasilj Grossman:

Nacistična klavnica v Treblinki

(Iz rusčine prevedel: J. Kaučič.)

(Dalje in konec)

Prišel sem v Treblinko začetkom septembra 1944, t. j. pet mesecev po uporu treblinskih jetnikov. Celih pet mesecev so se Nemci trudili, da bi uničili sledove svojih krvavih zločinov, ampak jim ni uspelo.

Zdaj je tukaj vse tiho. Komaj slišno šume vrhovi visokih smrek in borovcev ob poti vodeči k plinskim celicam. Na te smreke in borovce, se je oziralo na milijone človeških oči na svojem potu v klavnico. Tihó šumi pepel pod kolesi našega avtomobila, kakor da se pritožuje o strašnih zločinih. Zemlja bruhala iz sebe zdrobljene kosti, zobe,

uhane, osebne izkaznice... ona ne mara skrivati strašno skrivnost Treblinkin. Raznovrstni predmeti kar posili lezejo iz razpokane in nabuhle zemlje, na pol gnile hlače, krila, srajce, čevlji, pozelenela kolesa žarnih in ročnih ur, ženske bluze, z lepimi ukrajinskimi našivkami, korseti... In tam dalje leze iz zemlje cele kupe kuhinjske posode... Tam zopet silijo na dan na pol strohnele izkaznice sovjetskih državljanov, dnevniki v bolgarščini, slike otrok iz Varšave in Dunaja, otročja pisma, mala slovaška pesmarica, živezne nakaznice iz Nemčije in Francije... In vsepovsod je polno malih steklenic od raznih dišav... Nad vsem tem se pa širi strašen smrad trohnobe in gnitja, katero ni mogel uničiti ne ogenj, sonce, dež, veter ali mraz...

ANGLIJA BO POMAGALA ŠE NEKAJ ČASA GRČIJI

LONDON, 31. marca.—Uradno bi se pomoč, ki jo je Anglija nudila Grčiji imela končati danes popolnó, toda veruje se, da bo neuradno Anglija podpirala Grčijo, dokler ne bodo Zedinjene države prevzele celo težo te pomoči.

Anglija je v 15 mesecev porabila na račun "pomoči" Grčiji \$164.000.000, v vseh sedmih letih pa je "potopila" v Grčiji \$348.000.000. Poleg tega je Anglija podprla grške vojne napore za \$184.000.000, toda ta dolg je Grčiji bil že črtan.

Podpiranje Grčije je stalo vsakega britskega moža, ženo in otroka \$3.50.

Zenska se obesila v policijskem zaporu

S skupaj zvezanimi robci se je obesila včeraj v policijskem zaporu 35-letna Edith Moberg iz 2312 E. 123 St., ki je bila okrog 6. ure zjutraj aretirana radi pijanosti. Zenska je baje v ječi prosila za zdravniško pomoč, ki pa ji je bila zanikana. Rekla je, da sta jo dva možka, ki sta jo izročila policiji, poprej v svojem avtu dejansko napadla. Zenska je bila zadnjih 12 let zaposlena v tovarni Cleveland Graphite Bronze Co. na 17000 St. Clair Ave. in ni bila poročena. Stanovala je pri svoji poročeni sestri, ki je izjavila, da je bila že zadnjih deset let živčno bolna.

Ali ste naročnik "Enakopravnosti"? Če ste, ali so Vaši prijatelji in znanci? "Enakopravnost" je potrebna vsaki družini zaradi važnih vesti in vedno aktualnih člankov! Širite "Enakopravnost!"

Počasi se pomikamo naprej po trepetajoči treblinski zemlji. Naenkrat se ustavimo pred strašnim zreliščem. Vse okrog je raztresena polno dolgih ženskih las, pomešanih z zemljo. Izgleda, da Nemci niso uspeli odposlati zadnjo zbirko ženskih ostriženih las v Nemčijo, prehitel jih je upor jetnikov... Vse to je gola resnica! Zdelo se mi je, da mi bo zdaj, zdaj prenehalo biti srce, stisnjeno od žalosti in bolečin, ki so se zdele, da jih zdrav človeški razum ne more prenesti.

Znanstveniki, siciologi, kriminalisti, dušeslovci in filozofi, si bodo morda mislili: Kaj je bilo vse to? Ali morda organske črte, podedovalnost, vzgoja, okolščine, zunanji vpliv, zgodovinska opredelitev, ali zločinska volja voditeljev? Kako se je moglo vse to zgoditi? Embrijonalne črte razizma, ki se na prvi pogled zde naravnost komične, in katere so učili profesorji—šarlatani in ubogi na duhu nemški provincialni teoretiki prošlega veka—sovrastvo do Rusov in v splošnem do vseh Slovanov—vsa ta nemška napuh-njenost o neki superiornosti nad drugimi narodi, se je nepričakovano tekem nekaj let izpremenila v smrtno nevarnost za vse človeštvo, njegovo življenje in svobodo, in ki je koncem koncev prizadejala človeštvu toliko neverjetnega trpljenja in duševnega mučenja. Da, imamo se nad čem zamisliti!

Strašne so takšne vojne, kakršna je bila zadnja. Cela morja človeške krvi so prelili ti nemški "nad-ljudje". Zato ni dovolj, da danes govorimo samo o nekakšni odgovornosti narodov za bodoči svetovni mir. Vsak posameznik je dolžan pred svojo vestjo, pred svojim sinom in materjo, pred domovino in pred človeštvom, da si z silo svoje duše zastavi vprašanje: Kaj je porodilo fašizem in rasizem? Kaj naj se ukrene, da fašizem in rasizem zopet ne oživita, ne na tej, ne na oni strani oceana za vse večne čase?

Imperialistična ideja nacionalne, rasne in vsake druge izključnosti, je logično privedla Hitlerjeve h graditvi Majdane-ka, Sabibura, Bjelžeca, Oswiecima in Treblinkin.

Zato se moramo zavedati, da fašisti iz zadnje vojne niso odnesli samo sramoten poraz in ponižanje, pač pa da so odnesli tudi sladke spomine o lahkem masnem pobijanju nedolžnih ljudi, in pa upanje na morebitno oživenje in vsajenje fašističnih idej.

Tega se moramo zavedati vsi, vsak dan in vsako uro, komur je draga osebna čast, svoboda, življenje in človeška dostojnost!

"Ruski Vjestnik".

PREŽIHOV VORANC:

JAMNICA

ROMAN SOSESKE

Spisan leta 1941. tik pred razpadom stare Jugoslavije

(Nadaljevanje)

"Dober večer, ali še ne spite?" je pozdravil sin, pogledal vznemirjeno po sobi ter se koj nato z vso svojo težo spustil na bližnji stol. Poznalo se mu je, da je precej pijan, a še nemirnejši kakor pijan. S trudnim obrazom je pogledal v kot na posteljo, kjer je ležala mati, ki je ob njegovem vstopu za hip odprla oči, a takoj spet zaspala.

Stari je spet zgrabil za odlozene čeljusti, toda dela se ni več lotil, temveč jih je prelagal iz ene roke v drugo, nato pa naravnost pobaral sina: "Kaj pa je?"

Prav tako naravnost in brez ovinkov mu je odgovoril Bunk: "Oče, grunt bo šel..."

Stari Munk je nepremično obsedel in njegov sivi obraz je kakor okamenel. Na postelji v kotu je nemirno zašumelo in stara Munkinja je s široko razprtimi očmi pogledala po sobi. V nizkem prostoru je zavladala mučna tesnoba, ki jo je oviljenje tlečega oglja v peči še večalo.

Munk je obstal kakor kip, ko se mu je sredi obraza napravila luknja in je iz nje zažvižgal suh glas: "Ali si spet pil...?"

Toda sin ga ni slišal, ampak je z eno roko zgrabil za klubok in ga zagnal po mizi, z drugo pa si je popravil s čela črne, kuštrave lase, potem pa je tresčilo iz njega.

"Da, grunt bo šel, vsega je konec... Vse je izgubljeno... Kaj veste vi? Lukač me goni, Tripalo me goni, Jelen me goni. Apat me goni, vsi me gonijo. A kje bom vzel denar? Kakor hitro me pritisne eden, bodo skotili tudi drugi in potem bo Bunkovine konec... slišite, Bunkovine bo konec..."

Zadnje besede je Bunk skoraj kričal. Bilo je, ko da mu je počilo srce in mu je vsa vlička žalost bruhnila iz prsi. Vedel je, da njegova kruta izpoved trga staršem srce, ali bilo mu je v veliko tolažbo, da je ravno pred njima mogel izkričati svoj obup kakor včasih, ko je bil še majhen in je pri njima iskal prvega zavetja. Ko se je izpraznil, je ves onemogel obsedel na stolu. "Marija, še ti pomagaj!" je kriknila Munkinja prestrašeno in se dvignila na postelji. Iz njenih oči sta gledala strah in presenečenje.

Stari Munk je še vedno nepremično sedel. Clovek bi mislil, da je omlitel, da je iz njega izginila zadnja trohica življenja. Ali ni bilo tako, bil je kakor obzidana apnica, ki je od zunaj trda in mrtva, v njeni sredini pa gorijo najbolj žgoči plameni. Zagostovalo je samo nekaj trenutkov in vse njegovo življenje se je prekopicnilo v njem. Ta Bunk mu je bil od vseh otrok najbolj pri srcu, bil je zanj ne le sin,

ampak tudi tisto bitje, ki naj bi nadaljevalo njegovo življenje, njegovo borbo s svetom. Ljubil je tudi Ladeja in Mojčko, Munkinjo. A Ladej je bil odtujen, daleč, in ni bil kmet. Mojčka je bila hči, da jo je bilo treba iskati, in tudi Munkovemu gospodarstvu ni bilo kdo ve kaj očtati. Hiša je rinila dalje. Ali njegov pravi potomec bi moral biti le Bunk. Zato mu je vsa leta garal ob velikih delih kakor hlapec in skušal pomagati, kjer koli in kadarkoli je mogel. Ko so Bunka začeli pritiskati dolgovi, je priskočil in jih poskušal mašiti. To je storil doslej že trikrat. Z materjo sta porabila za rešitev Bunkovine ves svoj razpoložljiv denar. Sedaj razen preužitka nista imela ničesar več.

Munku je legla na oči debela megla in tedaj se je šele zganil: "Torej se boš ti za Permano prvi sfretal... Jaz pa sem mislil, da se bo še Podpečnik pred teboj..."

Mirmi očetov glas je sina presenetil. V njem ni bilo niti pravega očitka, niti graje, niti sočutja, ampak sama grenka zaničljivost. On pa je pričakoval izbruha, viharja. Ko se je gredečo obotavljal, ali naj stopi v očetovo bajto ali ne, je bilo to zato, ker se je bal njegovega prehudega izbruha. Ker pa ga je bolečina kar gnala k pokori, je vendarle vstopil.

Bunk je pogledal mater, ko da bi pri njej iskal zaščite, toda obraz, ki ga je videl na postelji, je bil prestrašen, malone spačen. Oči so bile podobne očem mrliča, a usta so bila široko odprta in spodnja ustnica je mlahavo visela na brado. Hitro je umaknil pogled od matere, nato pa je iz njega spet planila bolečina.

"Ne glejta me tako čudno, kar sem rekel, je gola resnica. Največ imam pri Jeleni, menda dvajset tisoč. Pri Lukaču imam blizu deset, pri Tripalu tudi nekaj takega, pri Apatu je čez pet, nekaj malega je pri Mudafu. Za pet tisoč se je vknjižila na grunt država. Razen Mudafa hočejo imeti vsi. Danes sem bil pri Jeleni, pri Tripalu, pri Lukaču in pri Apatu. Nobene filostii ni več."

Njegov glas je bil krut in izzivajoč. Povedal je vse, kar je imel na jeziku, a še vedno je tiščalo iz njega. Tihota, ki je vladala po sobi, ga je morila in želel si je ropota, očitanja, kletev. Namesto tega pa se je po kratkem molku začel le materin nesrečni vzkihi: "Kdaj bo Bunkinja spet ležala...?"

Ta vzkihi ni imel z vsem tem nobene zveze, a je zato tem bolj estneje odjeknil po sobi. Stari Munk je spet okamenel, a Bunk

ku je bilo, kakor da bi ga nevidna sila pritisnila na sedež, Lotila se ga je čudna otrplost in, čeprav mu je bilo nadvse zoprno govoriti tudi še o tem, je čez nekaj časa s slabotnim glasom spravil iz sebe: "Čez dva meseca..."

"In to bo deseti otrok...?" Zdaj je bil Munk, ki je spre-govoril.

Bunk je spet začutil nezosen udarec. Spoznal je, da so kratki, odsotni in zamolki stavki, ki jih izgovarjata oče in mati, naj-hujši očitki, ki ga je mogel za-deti, šiba, ki boli huje kakor bi mogel boleti vsak drug očiitek njegove krivde. Pod njihovimi udarci se mu je polagoma raz-kadila pijačost v glavi. Vzdi-hnil je počasi in globoko: "Kriv sem jaz..."

Toda komaj je njegov vzdih zamrl, se je znova stresel in za-vpil: "Da, kriv sem, ali vsega tudi nisem kriv sam... Veliko so krivi tudi časi. Ali sem jaz kriv krize, ali sem jaz kriv, da mi je onega leta toča vse potolkla, ali sem jaz kriv, da sem vola, za katerega sem dal šest tisoč, moral prodati za štiri, potem ko sem ju zredil za štiri metrske cente? Vsega tega nisem kriv jaz, ampak drugi..."

Ko je to izkričal, mu je bilo malo laže. Tudi očetu in materi je po tem sinovem izbruhu vidno odleglo; mati se je spet naslonila nazaj na vzglavje in stari Munk, ki se je medtem že ne-koliko zbral, se je dvignil in začel korakati po sobi, kakor ved-

no, kadar se je kaj težkega zrušilo nanj. Izračunal je bil, da je sin dolžan okrog šestdeset ti-soč, Bunkov grunt pa je cenil še vedno vsaj na dve sto tisoč. Slika, ki jo je gledal pred seboj, je navzlic tej razliki bila obup-na. Obupna bi bila že, čeprav bi časi bili drugačni, zakaj Bunko-vi gozdovi so bili izsekani in ra-zen hmeljskih rant v njih ni bilo kaj sekati. Že obrestovanje teh dolgov je zahtevalo letno vsaj pet tisoč, ako bi bili to ka-ki drugi dolgovi in ne trgovski. Bunk jih nima kje vzeti. In kje so druge stvari, kako prehrani-ti, kako obleči tako veliko družino v sedanjih časih? Poleg tega je cena zemlje še vedno padala. Lep grunt si dobil dan-es že za dve sto tisoč. Tudi on ni vedel nobenega izhoda več. Pogledal je na sina, ki je ves nebhogljn sedel pred njim, na-to je pogledal proti ženi, potem pa rekel z ubitim glasom:

"Bunk, midva ti ne moreva pomagati..."

"Bunk, midva ti ne moreva pomagati..."



Oblak Mover

Se priporoča, da ga pokličete vsak čas, podnevi ali ponoči. Delo garantirano in hitra postrežba. Obrnite se z vsem zaupanjem na našega starega znanca

John Oblaka 1146 East 61 Street HE 2730

B. J. RADIO SERVICE

1363 E. 45 St. — HE 3028

SOUND SYSTEM INDOOR—OUTDOOR

Prvovrstna popravila na vseh vrst radio aparatov

Tubes, Radios, Rec. Players Vse delo jamčeno

OGLAŠAJTE V "ENAKOPRAVNOSTI"

NAZNANILO!

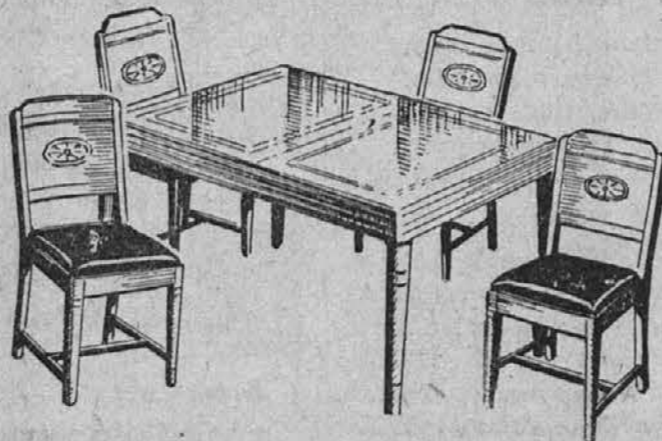
Vsem Slovcem in Hrvatom naznanjam, da sem sedaj SAMOSTOJNA PRODAJALKA ZEMLJISC REAL ESTATE BROKER

ter se lahko obrnete name kadar hočete prodati ali kupiti hiše ali zemljišča. PRIJAZNA IN ZANESLJIVA POSLUGA Se priporočam

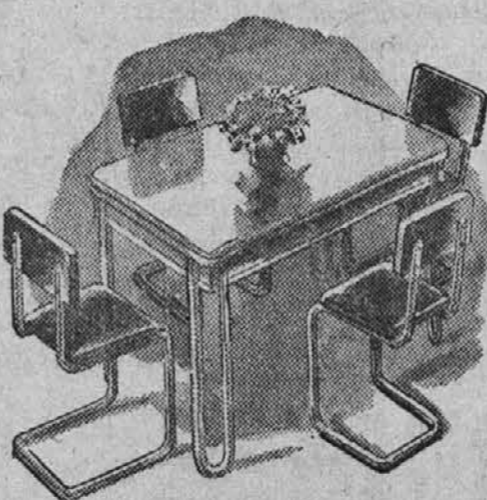
VERA KUSHLAN-SULAK 1570 East 195th Street—KE 6275

NAZNANILO!

KOMADI ZA KUHINJO IN JEDILNO SOBO



Cene od 39.95 naprej Po 5 komadov, miza in 4 stoli



Porcelanaste, lesene ali iz bakelite—stole pa lahko dobite iz kovine ali lesene

NORWOOD APPLIANCE & FURNITURE 6202 St. Clair Avenue JOHN SUSNIK

"Da, Bunk, midva ti ne moreva pomagati..." je ponovila za njim njegova žena z istim glasom.

(Dalje prihodnjič)

Razno

CHRYSLER-PLYMOUTH AVTI Hočete visoko ceno za vaš avto? Mi plačujemo najvišjo ceno: za vsak izdelek od leta 1937 do 1947. Mi potrebujemo te vrste in smo pripravljeni plačati veliko svoto, da se založimo z avti za pomladansko sezono. Zadovoljstvo je geslo McDermotta. Prijazna in točna postrežba. Odprto zvečer McDERMOTT MOTORS 6535 Carnegie Ave. HE 6380

VEČ ZA VAS AVTO. Plačamo najvišjo ceno. Eden največjih prodajalcev rabljenih avtov. Ohio Auto Sales, 4307 Euclid — EN 0952.

FARMA NAPRODAJ Farma obsega 10 akrov; ima lepo hišo s 9 sobami, vse v prvovrstnem stanju ter z vsemi modernimi udobnostmi. Nahaja se na Route 84, na glavni cesti, 7 milj od Painesville, O. Poizve se pri Mr. in Mrs. Poic, South Ridge Rd., Madison, O., ali pokličite Perry 3332.

ŠIVILJE ZA POPRAVILA NA FINIH OBLEKAH IN SUITS Stalno delo in dobra plača za izkušene delavke. RELLA COMPANY 10445 CARNEGIE AVE.

Mladenič-strojepisec pri 20 letih; mora imeti lepo pisavo in biti natančen za delo v prodajnem oddelku s poslovojem. Prilika za proučiti se prodajanja. Mr. Mohrman, MA 1342.

NORTHEAST CLEANERS & TAILORS 18419 St. Clair Ave., LI 4516

Najmlajša slovenska zadruga čistilcev in krojačev na severozhodni strani mesta. Lično in zadovoljivo delo. Pridemo iskati in nazaj pripeljemo.

KDO POTUJE V CALIFORNIO ALI FLORIDO? Želim se pridružiti k potovanju v en ali drugi izmed teh krajev. Sem zanesljiv in imam spričevala. Kdor potuje in bi sprejel spremeljvalca, naj pokliče po telefonu Montrose 112 R.

POZOR, VETERANI! Sedaj je čas, da kupite hišo za eno ali 2 družini, blizu cerkve in Sole v slovenski naselbini na Holmes Ave. Potrebujete se \$1300 takoj. George Kasunič, HE 8056

ISČE SE 1, 2 ALI 3 SOBE, opremljene ali ne, za dvojico brez otrok. Najraje med E. 55 in E. 79 St. Kdor ima za oddati, naj pokliče HE 5675.

AVENUE SKIN CLINIC ZDRAVIMO RAZNE KOŽNE BOLEZNI

Specializiramo na MOZOLJICH IN OBRAZNIH BRAZGOTINAH Dr. M. L. Nearing, D. M. Zdravnik Soba št. 691 — The Old Arcade Od 10. zj. do 6. razven ob četrtkah CHerry 2220

Green Beverage 256 E. 156 Street med Grovewood in Corsica Ave.

IMAMO 25 RAZLIČNIH VRST PIVE KAKOR TUDI RAZLIČNA VINA IN LIKERJE ANTON IN PAULINE JANŠA Pripeljemo tudi na dom POKLIČITE KE 2570

Posluga Ženske, sedaj je čas za čiščenje. Naj vaše delo opravijo eksperti. Tudi papiramo in barvamo. Crown Decorating Co., PO 6323.

Popravimo vsakovrstne usnjene jopiče: tudi zipperje, da so kot novi. London Garment Co., 1220 W. 6th St., MA 6083.

Odvažamo smeti s 1 1/2 tonskim truckom; snažimo poslopja z uradi, trgovine, hotele in apartamente. Pokličite kadarkoli. — MA 6945.

POSLOČE — Slovenske, poljske, nemške, češke. — WOODMAN PIANO, 14233 Detroit Ave.

Prodajamo, popravimo in damo v najem ter preuredimo na elektriko vsakovrstne šivalne stroje. — Advance Sewing Machine Co. — GA 3268; ob večerih: EV 3953.

Posluga

Ženske, sedaj je čas za čiščenje. Naj vaše delo opravijo eksperti. Tudi papiramo in barvamo. Crown Decorating Co., PO 6323.

Popravimo vsakovrstne usnjene jopiče: tudi zipperje, da so kot novi. London Garment Co., 1220 W. 6th St., MA 6083.

Odvažamo smeti s 1 1/2 tonskim truckom; snažimo poslopja z uradi, trgovine, hotele in apartamente. Pokličite kadarkoli. — MA 6945.

POSLOČE — Slovenske, poljske, nemške, češke. — WOODMAN PIANO, 14233 Detroit Ave.

Prodajamo, popravimo in damo v najem ter preuredimo na elektriko vsakovrstne šivalne stroje. — Advance Sewing Machine Co. — GA 3268; ob večerih: EV 3953.

Dela za moške

Težaki za livarno—odpremljevalci brusarč. Stalno delo—plača od ure. — Crucible Steel Casting Co., W. 84th St. & Almira Ave.

Popraviljač za avte; prvovrstne delovne razmere. Plača od ure. G. & M. AUTO CO., 7224 Euclid Ave., EX 3327.

TEŽAKI—neizuzjeni; 30 do 45 let stari. Visoka plača od ure. — KEMET LABORATORIES 11901 Madison

STROJNI OPERATORJI WARNER & SWASEY MILLING MACHINES DRILL PRESS — GRINDERS DRILL BENCH HANDS 3. šif. — Plača od ure. LE ROI CO. 12500 Berea Rd.

TEŽAKI ZA ČISTILNICO OBLEK Plača od ure. D. O. SUMMERS CO. — HE 7220

Delavci za livarno Crane Men Acetylene Cutters Annealer operatorji Chippers

STALNO DELO Plača od ure in nadurno delo. Vežbanje na delu. Crucible Steel Casting Co. W. 84 St. in Almira

DELAVCI ZA LIVARNO CRANE MEN — ACETYLENE CRANE MEN ACETYLENE CUTTERS ANNEALER OPERATORJI CHIPPERS

STALNO DELO Plača od ure in nadurno delo. Vežbanje na delu. CRUCIBLE STEEL CASTING CO. W. 84 St. in Almira

Barvar (sprayer), sintetični enamel; conveyor line. Podnevi; plača od ure; dodatna plača za več dela. — Spero Electric Corp., 18228 Lancken Ave., od E. 185 St. in Notting-ham Rd., KE 1161.

MESARIJI IZURJENI — POLNI ČAS Plačane počitnice in zavarovalnina. Prihika na napredovanje FISHER FOODS 2323 LAKESIDE

Vzemite St. Clair poulično Za likanje izurjen delavec; stalno delo. Plača od ure. V. Miller Dry Cleaning Co., 5222 Lorain Ave., ME 1798.

Kleparji z izkušnjo na kovinskih restavracijskih opremi. Plača od ure. 3131 W. 33 St., AT 7368.

Klepar in pomočnik izurjen na opremi iz medenine; plača od ure. — Pokličite MR. CLARKE, CH 3886.

POZOR,VRTNARJI! Oprostite se napornega dela prekopavanja vašega vrta. Vam pripravimo boljše in rodovitnejšo zemljo. Za zgodnjo postrežbo, pokličite sedaj!

J. BUYNAC 3300 W. 23 St., SH 5826

Plumbing-Heating. Izvršimo popravila; damo nove instalacije; tanke za vročo vodo, vodovodne naprave in čistilno forneze. Popolna grelna in monterska dela. — HE 7943.

Zemljišča HIŠA NAPRODAJ 5 sob, opremljena ali brez opreme. Se prodaja radi odhoda iz mesta na jug. Odprta na ogled vsaki dan med 2. in 5. uro. Cena \$8,300. 21128 GOLLER AVE. Euclid Ohio

Hiša odprta na ogled na 1193 E. 170 St., od Grovewood Ave. v nedeljo od 2. pop. do 7. zv.

Velika moderna hiša s 6 sobami v prvovrstnem stanju. Zidana garaža za 3 avte. Cena je bila znižana na \$16,500. Ako želite se proda na lahka mesečna odplačila. Za nadaljnje podrobnosti pokličite FA 2745.

HIŠA ZA 2 DRUŽINI NA 19316 SHAWNEE AVE. SE PRODA 2 garaži; 10 sob; lota 45x140. Za podrobnosti se poizve na omenjenemu naslovu.

Dela za ženske

Stenografka - Strojepisica. 5-dnevni tednik; gledališka obrt. Tedenska plača. — Pokličite M. RATENER, PR 3740.

Klerkinja. Dobra prilika; stalno delo. Tedenska plača. 40 ur, 5 dni. Cyclone Fence Division, EN 1230.

Operatorica stroja za knjigovodstvo; tudi za splošno delo. Tedenska plača, stalno delo. Great Lakes Storage, 6904 Wade Park.

Splošno tovarniško delo za tipkanje naročil, razpošiljanje računov in telefonsko delo; 5 dni tedensko. Ure od 8. zj. do 4.45 pop. — The Hauser King Co., Caxton Bldg., 812 Huron Road.

Ženska ali dekle za pomagati pri hišnem delu in oskrbo otrok, ali pa gospodinja za popolno odgovornost. Če želite lahko to ostanete. FA 7433

STENOGRAFKA izkušena ali ne; zanimivo delo pri zavarovalniški družbi; tedenska plača, prilika na napredek; 5-dnevni tednik. A E T N A 600 Leader Bldg., MA 5600

STENOGRAFKA STALNO DELO Mora imeti nekaj izkušnje 40 ur tedensko. Tedenska plača. 850 E. 72nd St., od St. Clair Ave. EX 7200

SIVANJE—LIKANJE CEKIRANJE—ASSEMBLERS Plača od ure D. O. SUMMERS CO., HE 7220

Splošno pisarniško delo. Mora imeti znanje "dictaphone"; tedenska plača. 40 ur tedensko; prednost ima stanovalka na zapadni strani VIKING AIR CONDITIONING 5600 Walworth

LIKANJE STALNO DELO; \$1,25 na uro SWISS CLEANERS; 20145 West Lake Rd., AC 4408

ŽENSKA. STAREJŠA ZA LAHKO TOVARNIŠKO DELO Snažno. — Dobra prilika za bodočnost. Prednost ima ženska, ki ima nekaj znanja angleščine. CL 4768.

Prodajalka. Izurjena v prodajanju korsetov in spodnje opreme; stalno delo. Carson's, 14806 Detroit, AC 2740.

Ženske za nočno snaženje DOBRA PLAČA Employment Office 7. nadstropje THE MAY CO.

COMPTOMETER OPERATORICA IZURJENA ZA PAYROLL Tedenska plača Fairmount Tool & Forging Company 10611 QUINCY AVE., GA 4312 MR. STARNER

POMOČNICE ZA URADNIŠKI LUNČ ROOM Delajte v čistem, prijetnem ozračju.

Morate biti večji angleščine. Samo čedne, snažne in večje žene v starosti 20 do 39 let se naj priglasijo.

DOBRA PLAČA Dobi se obeđe in uniforme.

Zglasite se pri THE OHIO BELL TELEPHONE CO. Soba 901 700 Prospect Ave.

UGODNA PRILIKA

Ako vložite denar v našem zavodu na hranilno vlogo od 1. do 10. aprila 1947, bo vloga donajala obresti že od 1. aprila 1947

Vloge so zavarovane do \$5,000 po FSLIC Zrno do zrna pogača, kamen do kamna palača.

ST. CLAIR SAVINGS & LOAN CO. 6235 ST. CLAIR AVE.

JOS. ŽELE IN SINOVI

POGREBNI ZAVOD 6502 ST. CLAIR AVE. ENdicott 0583 Avtomobili in bolniški voz redno in ob vsaki uri na razpolago. Mi smo vedno pripravljene za najboljšo postrežbo. COLLINWOODSKI URAD: 452 EAST 152nd STREET Tel.: IVanhoe 3118

Belgija se resno lotila raziskovanja atomske energije za industrijske svrhe

BRUSELJ (O. N. A.)—Belgija namerava ustvariti center za raziskovanje atomske energije, pri čemer bo naglašena predvsem možnost izkoriščanja te sile za industrijske svrhe. Dosedanje delo na tem polju se je vršilo v posameznih univerzah, brez povezanosti in ostro začrtanih ciljev, tako da je bil napredek zelo počasen.

Zdaj pa je nameravano, da bo ustanovljena posebna centralna komisija, sestavljena iz 2 profesorjev iz vseh univerz, enega delegata narodnega fonda za znanstvena raziskovanja in iz treh delegatov belgijske vlade. Tako bo delo koordinirano in vladna denarna podpora bo smiselno razdeljena.

Bogata ležišča uranija v afriški koloniji

Ta centralna komisija se ne bo bavila le z abstraktnimi problemi, temveč namerava se lotiti tudi praktičnih nalog, tako da bi mogla belgijska industrija čim prej začeti uporabljati atomsko silo za industrijski pogon.

Belgijski industrijalci in učenci imajo na razpolago bogata

ležišča uranija v svoji afriški koloniji. Mnenje prevladuje, da dajejo ta ležišča uranija Belgiji posebno ugodno stališče, ker so te zaloge tako bogate, da v njih zakopana energija daleko presega vse svetovne zaloge premoga.

Do danes je bilo le malo uranija, približno 100 kg, prevoženega v Belgijo. Ostale količine so bile poslana v Zedinjene države. Zdaj se pričakuje, da bodo novi poskusi zahtevali mnogo večje količine te kovine.

Mnogi narodi v tekmi za upreženje atomske sile

Belgija je torej stopila v precej številno vrsto narodov, ki tekmujejo na tem polju. Francija je že začela zidati svoje "atomsko mesto," britanski center pa se nahaja približno 50 milj od Londona. Kanada mnogo dela na tem polju, dočim je Norveška sezidala tovarno za takozvano "teško vodo," ki je potrebna pri razbijanju atoma, na tak način, da je zavarovana celo proti atomskim bombam. Švedska je začela zidati velike tovarne za raziskovanje neda-

leže druge dežele so odobrile velike kredite za delo na polju atomske energije. Med njimi so Sovjetska unija, Argentina, Avstralija in Brazilija, o kateri pravijo, da namerava nastavit evropske učenjak v to svrhu.

RUDARJI POZVALI NA TEKMOVANJE

Pri 15-dnevem tekmovanju, ki se je vršilo na poziv rudarjev iz Kreke, so sodelovali tudi zeniški rudarji. Zeniški rudarji so dali tako, kakor pri prejšnjih tekmovanjih, tudi sedaj vse iz sebe, samo, da bi pripravili čim več premoga za naše železnice in industrijo. Med tekmovanjem je bila vsak dan prekoračena dnevna produkcija za 10 do 30 odstotkov, predzadnjega dne pa, 30. januarja, ko je delovni kolektiv zeniškega rudnika posvetil tekmovanje spominu neumljivega Lenina, je bil produkcijski načrt prekoračen za 33 odstotkov.

Na konferenci, ki je bila ob priliki 15-dnevnega tekmovanja, je predsednik podružnice Gacki izročil prehodno zastavico najboljšemu udarniku rova Podbrežje Izeti Bajramoviču. Ob tej priliki je pozval k novemu februarškemu tekmovanju rudarje rova Barbara.

Rudarji so na tej konferenci soglasno sklenili, da se bo tekmovanje nadaljevalo preko vsega februarja. Sklenjeno je bilo pozvati vse premogovnike v Jugoslaviji k sodelovanju pri tekmovanju v mesecu februarju v naslednjih točkah:

1. kateri rudnik bo dosegel večjo produkcijo meseca februarja;
2. kateri rudnik bo dosegel najboljšo kakovost premoga;
3. kateri rudnik bo bolje zavaroval delo v rovih;
4. kateri rudnik bo dosegel boljše delovno disciplino;
5. kateri rudnik bo dosegel večji učinek v rudniku;
6. kateri rudnik bo pokazal boljše splošne rezultate.

(Ponatis iz "Slovenskega poročevalca")

J. Tomšič:

MATI IŠČE GROBOVE

Trudno je telo in noga, ker prešla je pota mnoga: polja, gozde, vinograde, klance, grabne in prepade.

Toda dalje hodi, rije, brez da vsede se, spočije; vse telo je polno znojna, a končana še ni hoja.

Srčne želje, silna volja, vodi jo čez hribe, polja—Tja, kjer tiha je gomila, kjer spi sin in hčerka mila.

Kogar dojde in srečuje, vse in vsakega sprašuje; a čimdalje ji je huje, krik iz ust se vtrga, čuje...

"Kaj tako molče strmite, prosim, vpijem—govorite: polje, gozd, log, dol, planina—kje je hčerke grob in sina?"

"Da objamem vrh gomile, kjer bi solze namočile prst, ki mi otroke krije, kjer jih sonce ne obsije!"

"Da bi prst poljubovala, poravnala in zrahljala; cvetk žalujk bi nasadila, jih s solzami porosila."

Vsa izčrpana omahne. Pade, komaj slišno dahne; kaj pomaga več iskati, klicati jih: tu vas išče mati?

Vsi vi, ki ste delovali, ter trpeli, bojevali... Se za narod žrtvovali in življenje svoje dali.

Vsi ste moji brez razlike, cvetje naroda, mladike. Ljubim vse in bom ljubila v srečo bom za vas molila.

Grobe vam bom okopala in zemljico vam rahljala; cvetk najlepših bom sejala in jih skrbno negovala.

Spomenik bom naredila, kjer bo pesem govorila, o junakih, njih zvestobi—ki zdaj krijejo jih grobi.

Buenos Aires, Argentina. — Prve dni februarja je tukaj izšla prva številka makedonskega mesečnika "Federalna Makedonija." List urejuje Slavko Tonkov in bo izhajal kot glasilo argentinskih demokratičnih Makedoncev. — Edward Strosar, doma iz Trnovega pri Gorici, se je po 20 letih bivanja v Argentini podal v rojstno vas k ženi, hčeri in sinu. Tukaj se je udeleževal več let v dramskem društvu Ljudski oder. — Poročila sta se rojak Lucijan Biecher iz Trsta in Vera Pintar iz Gorice.

REVOLTA IZBRUHNILA NA MADAGASKARJU

PARIZ, 31. marca—Kot pravo poročila iz glavnega mesta Tananariva, da je na Madagaskarju izbruhnila revolta.

Dvajset oseb, med katerimi se nahaja osem Evropejcev, je bilo ubitih, ko so uporniki napadli postojanko Moramanga, ki se nahaja 40 milj od glavnega mesta. Številni napadi so bili izvršeni tudi na francoske in kolonialne sile na vzhodnem delu Madagaskarje.

Vladni svet je sklical izvanredno sejo, da prouči mere za zatrtje revolte. Isto kot Viet v Indoneziji, zahtevajo uporniki Madagaskarja polno neodvisnost.

JAPONSKE ŽENE SE "OPAJAJO S SVOBODO"

TOKIO, 31. marca—Časopis Šin Hohi se je danes pritoževal, da mnoge japonske žene in dekleta "drvi v nemoralno ljubezensko življenje, ker so 'opajene' z veliko svobodo, katero se jim je dalo."

V časopisu je omenjen slučaj neke 24-letne Matsuko Yoneyama, ki je neki drugi Japonki "ukradla" moža in navzlic posredovanju policije, odklonila, da istega vrne njegovi ženi.

Mrs. Matsuko se je pri zagovoru močno opirala na Potsdamsko deklaracijo. Rekla je: "Ali nimam svobode, da ljubim človeka, katerega si izvolim, pa tudi če je oženjen? Moje ljubezenske zadeve so moje privatne zadeve in nobenega drugega."

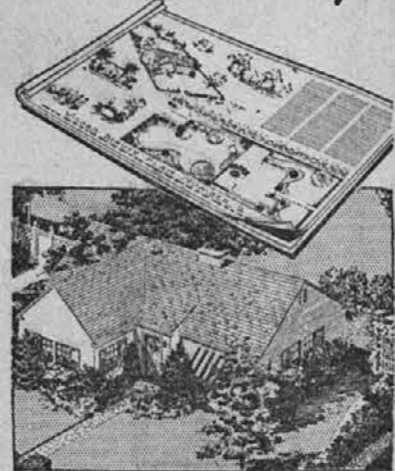
TRUMAN ZA NADALJNO KONTROLO RENTOV

WASHINGTON, 1. aprila—Predsednik Truman je danes pozval kongres, da zaščito milijonov ameriških družin podaljša kontrolo najemnin in evikcij do 30. junija 1948. Bančni odsek kongresa pa je danes glasoval za 10-odstotno zvišanje stannar.

Oglašajte v... Enakopravnosti

"You Can Get It At Grdina's"

Give your home a Lovelien Landscape



Start now with the VIGORO Beauty Plans Given with a 100 lb. bag of Vigoro!

- Contain over 30 planting arrangements and ideas!
- Tell how to build and maintain a lawn!
- Tell what flowers, trees and shrubs to plant for each botanical zone
- Designed by one of America's foremost landscape architects!

GRDINA HARDWARE 6127 St. Clair Ave. EXpress 3605

Vesele velikonočne praznike želimo vsem odjemalcem in prijateljem!

NOVE STREHE!



Ako potrebujete novo streho, ali popravilo na starih, lahko dobite vsa navodila pri nas. Se toplo priporoča

Roof Repairing

Jerry Glavac & Son

SHEET METAL & ROOFING

1052 ADDISON RD HE 5779

Srečno velikonoč in obilo piruhov vsem rojakom!



KASTELLEC'S CAFE

1315 East 53rd St., EN 9331

ZGANJE — PIVO — VINO — SENDVIČI

Vsem našim cenjenim gostom in prijateljem želimo vesele velikonočne praznike in obilo piruhov!



EAST SHORE REALTY CO.

JOHN ROZANCE — GEO. STRAINIC

778 East 185th St.

AKO ŽELITE KUPITI HIŠO, LOT ALI FARMO, SE OGLASITE PRI NAS

Vesele velikonočne praznike želiva vsem!

VESELE VELIKONOČNE PRAZNIKE

želimo

VSEM NASIM ODJEMALCEM IN PRIJATELJEM!

MR. IN MRS. KOZNA CRNKOVIČ IN HČERKA

15801 Waterloo Rd.

Pri nas dobite vedno Ice Cream, mehke pijače, grocerijo in meso za sendviče. Cigare in cigarete



VESELE VELIKONOČNE PRAZNIKE ŽELIMO VSEM GOSTOM IN PRIJATELJEM!

CORNER CAFE

18507 St. Clair Ave. — KE 9770

Kadar hočete biti v veseli družbi in si privoščiti kozarec dobrega žganja, piva ali vina, pridite k nam.

OKUSEN PRIGRIZEK PRIJAZNA POSTREZBA

VESELE VELIKONOČNE PRAZNIKE

želim

VSEM ODJEMALCEM IN PRIJATELJEM!

FRANK PETROVIC

SLOVENSKA DELIKATESNA TRGOVINA

776 East 200 Street

Vedno prvovrstna grocerija. — Meso za sendviče.

Vsakovrstno pivo in vino.

Se priporočamo za naklonjenost.

TELEFONSKA UNIJA ODKLANJA ARBITRIRANJE

Ponudba po The Ohio Bell Telephone Company, da bi se arbitriralno zahteve plač, je bila formalno odklonjena po Ohijjski federaciji telefonskih delavcev.

Tudi ponudba družbe, da bi se podaljšalo sedanji liberalni kontrakt, je bila odklonjena. To ponudbo se je podalo v očiščeno dejstvo, da se telefonske plače telefonskih delavcev zadovoljivo primerjajo z onimi v naselbinah, v katerih delajo in da ni ob tem času povišanje na mestu. Da bi se dovolilo taka povišanja v plačah sedaj, ko je tako zadovoljiva primerjava, je nepravilno napram onim ljudem, ki plačujejo za telefonsko postrežbo.

UNIJSKE ZAHTEVE

Unija zahteva \$12 povišanja na teden za slehernega delavca poleg mnogo drugih dragih prememb v plačah, kot naprimer, da bi se dvignilo plače v vsakem naselju, kjer posluje Ohio Bell, enakomerno z velikimi industrijskimi mesti v deželi.

Te zahteve ne upravičujejo stavke, in, če se bi jim ugodilo, bi poglale stroške družbe na točko, ki bi dosti presežala skupno vsoto denarja, ki bi se ga prejelo za telefonsko postrežbo. Znašale bi do \$35,000,000 na leto, kar predstavlja povprečno, več kot \$2.00 na mesec na vsak telefon, ki ga družba oskrbuje.

Unijske zahteve vključujejo, poleg plač, unijsko delavnico, "check-off," jurisdikcijo nad telefonskim delom, prosti čas za unijsko delo, premembe v penziji in mnogo drugih stvari. Te zahteve ne upravičujejo stavke. Poleg tega, je znano, da uživajo telefonski delavci, izborne delovne razmere in ugodnosti.

TELEFONSKIM DELAVCEM GRE DOBRO

Telefonska operatorica v srednje-velikem mestu, ima bazično visoko plačo \$167 na mesec. Poleg tega, se plača znatno vsoto za nedeljsko in praznično delo in za večerno ali nočno delo. Plača za nadurno delo je povrh tega. Na povprečno, ima ena izmed desetih, ki ima službo "nadzornice" (supervisor), dodatno plačo \$30.00 na mesec.

Operatorice v manjših mestih imajo najvišjo plačo \$8.70 manj na mesec kot pa v srednje-velikem mestu in v velikih mestih imajo \$17.40 višjo plačo na mesec.

Telefonski delavci imajo dobre dohodke, izvrstne delovne razmere, stalna delo, do treh tednov počitnic s plačo, plačo za odsotnost vsled boleznih in obširne pogoje za penzijo. Plačani so, ko se učijo na delu in imajo priliko za promoviranje, ki je neprekosljiva kjerkoli drugje—pri organizaciji, ki dovede do vodstva ljudi iz lastnih vrst.

TELEFONSKA STAVKA NI UPRAVIČENA

Telefonska družba dela z vsemi mogočimi sredstvi, da bi preprečila stavko, ki bi napravila težkoče na javnost.

Ponudila je arbitrirati pravičnost njenih plač.

Hoče biti enakopravna napram delavcem kot napram ljudem, ki plačujejo za telefonsko postrežbo.

Vedno se je pogajala z Ohijjsko federacijo telefonskih delavcev in povišala plače, ko so razmere upravičevale tako povišanje. Plačilne lestvice so bile zvišane za 68% izza 1. januarja 1941.

Prav gotovo, z vidika telefonskih plač in delovnih razmer, nima stavka nobenega smisla.

THE OHIO BELL TELEPHONE CO.

Vesele velikonočne praznike želimo vsem rojakom in prijateljem!



Mandel's Appliance & Hardware Co.

15704 Waterloo Road

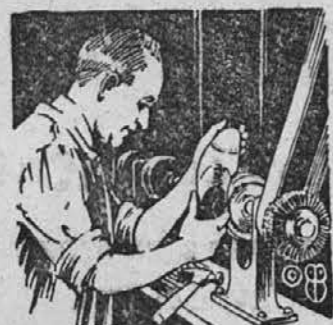
Ivanhoe 6632

IMAMO MAYTAG PRALNE STROJE, KI SO PRIZNANI KOT NAJBOLJŠI. PRI NAS DOBITE TUDI VSE DELE (PARTS) ZA POPRAVO MAYTAG PRALNIH STROJEV. POLNA ZALOGA GRAMOFONSKIH PLOŠČ.

Vesele velikonočne praznike in obilo piruhov!

želiyo vsem ter se topla priporočajo za naklonjenost

ČEVLJARJI



FRANK DACAR

17308 Grovewood Avenue

FRANK MARZLIKAR

16131 St. Clair Avenue

AMERICAN SHOE REPAIR

D. Modica

642 East 185th Street

MICHAEL URAC

18509 St. Clair Avenue

FRANK ZAUBI

17432 St. Clair Avenue

MATH ZABUKOVEC

16817 Waterloo Road

TONY ZUPANCIC

524 East 152nd Street

MAX PERLMUTTER

755 East 152nd Street

Vsem mojim odjemalcem se iskreno zahvaljujem za naklonjenost in se priporočam za bodoče.

VESELE VELIKONOČNE PRAZNIKE VSEM!

OGRIN'S SHOE HOSPITAL

ANDREW OGRIN, lastnik

18508 Shawnee Avenue

VESELE VELIKONOČNE PRAZNIKE VSEM!

KNIFIC REALTY

JOHN KNIFIC, prodajalec

820 East 185th Street

nasproti La Salle gledališča



Hvala vsem za naklonjenost v preteklosti in se priporočam za v bodoče pri nakupu hiš in zemljišč.

Na uradu: IV. 7540

Na domu: KE. 0288

Naj bo duh velikonočnih praznikov z vami!

MRS. FRANK MARINCIC



Bonded Winery No. 131
15012 SYLVIA AVENUE
POTOMAC 2554

Pri nas dobite vedno pristno belo in rdeče vino kakor tudi vseh drugih vrst.

Slovenska mladina se pripravlja na gradnjo proge Šamac-Sarajevo

Mariborska mladina, ki se je lani v velikem številu udeležila gradnje Mladinske proge Brčko-Banovići, je letos sprejela obvezo, da bo dala za gradnjo proge Šamac-Sarajevo 2,000 mladincev in mladink.

Mladinci obrtne vajeniške šole Državnih železnic v Mariboru so sklenili, da se bodo vsi udeležili gradnje Mladinske proge. Tudi 80 gojencev vinarske in sadjarske šole in 150 vajencev Industrijske kovinarske šole na Tezmem bo delalo na progi Šamac-Sarajevo. Na Srednji gospodarski šoli v Mariboru bo ves II. a razred odšel na mladinsko progo.

Pred kratkim je bil pri MO LMS osnovan iniciativni štab, ki že pripravlja vse potrebni material za mladino. Kulturno prosvetni osek mestnega odbora LMS v Mariboru bo izdal bilten mariborske mladine, ki bo obravnaval vse vprašanja organizacije mladinskih delovnih brigad za gradnjo proge.

Mladina tekstilne tovarne "Zora" in mariborskih tekstilnih tovarn se je obvezala, da bo sešila obleke za dve mladinski delovni brigadi. Mariborske "Napreze" so podarile za gradnjo proge 100,000 dinarjev.

Na mladinskem sestanku je 22 udarnikov iz mladinskih delovnih brigad in iz tovarn razpravljalo o organizaciji akcije za gradnjo Mladinske proge. Med ostalimi je bil sprejet tudi sklep, da bodo tovarniški mladinski aktivni nadomestili v produkciji tisto mladino, ki bo šla gradit Mladinsko progo in da bodo pomagali revnejšim mladincem in mladinkam.

3,000 istrskih mladincev bo gradilo progo Šamac-Sarajevo

Skupno z 180,000 mladinci in mladinkami iz raznih krajev naše države bo na mladinski progi Šamac-Sarajevo delalo tudi 3,000 istrskih mladincev in mladink.

Oblastni odbor SAOJK (Zveze protifašistične mladine Julijske krajine) je poslal mladini Istre proglas, v katerem jo poziva k graditvi mladinske proge Šamac-Sarajevo.

"Hrvati in Italijani," je rečeno v proglasu, "ki so se skupno borili za svojo osvoboditev in priključitev k srečni domovini FLRJ, bodo danes gradili skupno stvar ter s svojim delom prispevali k blagostanju nas samih in vseh naših narodov. Mladinska proga Šamac-Sarajevo, ki jo bo gradilo tudi 3,000 mladincev in mladink iz naših vrst, bo velik prispevek ne samo h gospodarski okrepitvi naše države, ampak tudi k utrditvi bratstva in enotnosti naših narodov."

Ob koncu proglasa Oblastnega odbora SAOJK-a je rečeno: "Mladina Istre! Z graditvijo mladinske proge Šamac-Sarajevo, z izvedbo prvega petletnega načrta elektrifikacije in industrializacije naše države stopaš v novo življenje in izpolnjuješ svoja stoletna stremjenja. Naprej k izgradnji svoje domovine!"

Pri gradnji proge Nikšić-Titograd bo delalo 16 črnogorskih mladinskih brigad

Glavni odbor Ljudske mladine Črne gore je sklenil, da v letu 1947 pošlje na progo Nikšić-Titograd, na kateri so dela že v teku, 16 mladinskih delovnih brigad. Ta proga je podaljšek proge Sarajevo-Mostar-Biliče-Nikšić in je velikega pomena za obnovo ter izgraditev Titograda in celotne Črne gore. V prvi izmeni bodo pri graditvi proge Nikšić-Titograd sodelovale štiri mladinske brigade.

Ali ste naročnik "Enakopravnosti"? Če ste, ali so Vaši prijatelji in znanci? "Enakopravnost" je potrebna vsaki družini zaradi važnih vesti in vedno aktualnih člankov! Širite "Enakopravnost!"

KRATKE VESTI IZ JUGOSLAVIJE

V Ljudski republikli Hercegovini odpirajo nove rudnike. V teku so velika dela v Mostarju. Dve novi rudniški okni bosta za 50% povečali kapaciteto rudnika. Predvidevajo, da bodo v novih rovih prišli do boljsega premoga kot je v ostalih rudnikih. V rudniku v Banja Luki, kjer pridobivajo premog samo iz jame Rakovac, se je proizvodnje sicer povečala, toda rezerve so minimalne. Zato bodo odprli blizu Dobljina-Lješljani ali v Suvačah nov rudnik. Prav tako bodo odprli nov rudnik v Mezgraji, nedaleč od rudnika Ugljevnik. Proizvodni pogoji so v vseh novih rudnikih ugodni.

Nedavno je bila v Zadru konferenca voditeljev industrijskih in stavbinskih podjetij z zastopniki ljudske oblasti in sindikalnih organizacij. Ugotovljen je bil vsestranski napredek pri obnovi gospodarskega življenja Zadra. Dobro napreduje delo državne tovarne kemičnih izdelkov "Farmokemija." Dalje obnavljajo tovarno za rafinerijo ribjega olja. Letos bo obnovljena tudi tovarna mila, tako da bo prihodnje leto začela obratovati. Tovarna likerjev je dosegla že visoko proizvodnjo. Razen tega pa je začela te dni obratovati še druga tovarna likerjev "Drioli." Tobačna tovarna bo letos povečala proizvodnjo za 10 odstotkov.

Vrnitev naših izseljencev iz Kanade. Prva skupina bo odšla iz Montreala 1. aprila. V nji bodo delovne skupine kmetijskih, gozdarskih, rudarskih in gradbenih delavcev. Ti izseljenci so zbrali pol milijona dolarjev za nakup strojev in orodja za delo v domovini.

V avtomatski telefonski centrali v Skoplju so trije udarniki v šestih dneh izdelali iz neuporabnega materiala tri nove medkrajevne telefonske prenašalce in tako za 20% zmanjšali delo telefonske centrale.

PRESKRIBITE SE ZA BODOČNOST!

SHRANITE VAŠE PRIHRANKE

pri



St. Clair Savings & Loan Co.

Slovenska posojilnica

6235 ST. CLAIR AVENUE

HEnderson 5670

ISKRENA VELIKONOČNA VOŠČILO VSEM!

RINK'S TEXACO SERVICE

Vogal E. 152nd St. in Westropp Ave.

GL 4640

Motor Tune-up and Ignition Service. Auto Wash

Repairs



Pri nas vam damo vedno prijazno in točno postrežbo
VESELE VELIKONOČNE PRAZNIKE VSEM!

DRUGA IZDAJA

KERNOV

Angleško-slovenski besednjak

(ENGLISH-SLOVENE DICTIONARY)—Cena \$5.00

Angleško-slovensko berilo

(ENGLISH-SLOVENE READER)—Cena \$2.00

F. J. KERN, M. D.

6233 ST. CLAIR AVE. — CLEVELAND 3, OHIO



KOVAC REALTY

960 EAST 185th ST.

KE 5030

ŽELIMO VSEM VESELE VELIKONOČNE PRAZNIKE
IN OBILO PIRUHOVI!

N. J. BRODY

LEKARNAR ŽE OD 1910

Zdravniške predpise natančno izpolnjujemo

Srečno velikonoč in obilo piruhov vsem rojakom!

7533 ST. CLAIR AVE., vogal E. 76th ST.

ENdicott 1330

ANTON TANKO

GROCIERJA IN MESNICA

6313 St. Clair Ave., EN 7336

Pri nas si gospodinje vedno lahko nabavijo najboljšo
grocierijo in svežo ter prekajeno mesenino.

Srečno velikonoč in obilo piruhov vsem rojakom!

Srečno velikonoč in obilo piruhov vsem rojakom!

Iskreno se zahvaljujemo za naklonjenost v preteklosti, ter se priporočamo za v bodoče. Vam bomo vedno nudili točno in prijazno postrežbo.

EDNA DAIRY

J. Knaus, lastnik

Slovenska mlekarna

6302 Edna Avenue

HEnderson 7963



JOSEPH GLOBOKAR

REAL ESTATE — HOUSES — LOTS AND FARMS

986 East 74th Street

HEnderson 6607

Srečno velikonoč in obilo piruhov vsem rojakom!



Vsem dekletom in ženam se najlepše zahvaljujem za naklonjenost v preteklosti in se topla priporočam v bodoče!

VESELE VELIKONOČNE PRAZNIKE VSEMI!

ALICE'S BEAUTY SALON

15302 Waterloo Rd. - IVanhoe 1772

Pri nas vam napravimo vedno frizuro po najnovjšemu načinu.

Prav vesele velikonočne praznike želimo vsem našim gostom in prijateljem!

ANGIE'S RESTAURANT

MR. IN MRS. MATT JERAS

400 East 156th Street

SLOVENSKA RESTAVRACIJA

Pri nas dobite vedno dobra gorka in mrzla jedila.

Odprto vsak dan tudi ob nedeljah.

Prijazna postrežba. Se priporočamo vsem!

Vesele velikonočne praznike in obilo piruhov želimo vsem prijateljem in znancem!

FRANKIE'S LUNCH

FRANK CINKOLE, lastnik

16819 Waterloo Rd., IV 7743

Pri nas dobite vedno okusna jedila, pivo in vino. Napravimo dobre sendviče za ven.

ZA VELIKONOČ

Predno greste kam drugam, pridite k nam, ter si oglejte našo veliko zalogo vsakovrstnih potrebščin za vso družino.

VESELE VELIKONOČNE PRAZNIKE VSEMI!

ANTON GUBANC

MODNA TRGOVINA



16725 Waterloo Rd.

Helen's Dress Shoppe

414 EAST 156th STREET
Corner Waterloo Road
IVanhoe 3136

V naši trgovini dobite obleke najnovejših krojev. Velika izbira za večje ženske, isto imamo nogavice posebne mere. Odprto ob večerih.

VESELE VELIKONOČNE PRAZNIKE VSEMI!

Vesele velikonočne praznike želimo vsem odjemalcem in prijateljem!

DANIEL STAKICH in LUDWIG RADDELL

Insurance Agency and Real Estate
Fire, Auto, Tornado, Plate Glass, etc.

15813 Waterloo Road

KEenmore 1934

V PORTOROŽU POZIMI

(Ponatis iz "Primorskega Dnevnika")

Portorož je drugi biser naše Istre. Bogataši so v tem krasnem morskem zalivu že pred prvo svetovno vojno zgradili razkošne hotele in vile ter tako odvrnili naš živelj nekaj metrov od obale. Toda skrbno obdelane njivice, trte in oljke kar silijo k morju. V tem kraju postaja že marca meseca živahno. Po tolikem trpljenju v času borbe je siromašna deca tod že dve poletji uživala sonce in morje. Na tisoče otrok iz vseh krajev Julijske krajine in Slovenije je preživel v Portorožu poletne počitnice.

Pa tudi sedaj, čeprav je obala prazna, v Portorožu ni mrtvo. V preurejenem hotelu "Virginiji" sta gluhoemnica in zavod za slepo deco. Stanje je danes zadovoljivo po zaslugi RKS in pokrajinskega odbora za sbečialno skrbstvo. Gojenci, ki so iz najsiromašnejših slojev, imajo skoraj vsi brezplačno oskrbo: Deca se počuti dobro, ima zadostno hrano, morje, krasne vrtove in požrtvovalne učitelje. Vsi otroci so se močno okrepili. Za zdravje skrbita zdravnik in zaščitna sestra. V sosedni vili jih poučujejo trije učitelji. Otroci imajo na razpolago vso obalo, poleti se kopajo, v kino pa se vozijo v Piran s cestno železnico.

Gluhoemne prihajajo obiskovat žene in mladina iz vseh kra-

jev Primorja. Članice ASIŽZ-a iz Sešane so nedavno prinesle otrokom 700 jajc, za božič pa so jih presenetile z raznimi dobrotami domačinke.

Pred kratkim je bil v istem poslopju tudi Mladinski dom. Sedaj so ga prinesli v vilo "Sv. Lovrenc," kjer je bila za časa Italije igralnica. Dom formalno še ni odprt, toda v njem so že od 1. januarja 1947 otroci slovenske in italijanske narodnosti. Vseh je sedaj 130. Na razpolago majo dve stavbi, v šolo, vsak v svojo, pa hodijo v Portorož. Deco vzgaja in pazi šest vzgojiteljev in vzgojiteljic.

V hotelu "Heliosu" so odrasli učenci. Pripravljajo se na zadnje izpite, ker jim zaradi vojne ni uspelo dokončati študije. Vsi so mladinci in mladinke, ki so dozoreli v borbi za svobodo in se pripravljajo, da bodo vsestransko sposobni vzgajati in učiti naše mlajše.

Tako tudi v zimskem času ni mrtvo v Portorožu. Po okoliških hribih je sicer zapadel sneg, toda po parkih ob obali otroci prepevajo, se igrajo in so dobre volje.

V Slavoniji in Baranji je koloniziranih skoraj skoraj 12.000 družin

V Slavonijo in Baranjo je pripel zadnji transport kolonistov — 400 družin iz Zadra, Splita in Sibenika. Kolonisti so bili pri-

srčno sprejeti, pri selitvi pa jim je bila izkazana polna pomoč. V samem Osijeku je bilo naseljenih 18 družin, medtem ko je bilo 26 družin na lastno željo vključenih v kmečko delovno zadrugo v Ernestinovu, ki je bila pred kratkim ustanovljena. Ostali kolonisti so dobili hiše in zemljo v djakovskem in vinkovskem okraju.

V lanskem letu je bilo v Slavoniji in Baranji kolonizirano preko 11.500 družin iz pasivnih krajev, družin slavonških borcev, kakor tudi družin slavonških in baranjskih kmetov brez zemlje. Vse te družine so dobile hiše s pripadajočimi gospodarskimi poslopji in zadostno površino rodovitne zemlje.

Organi ljudske oblasti so izkazali kolonistom polno pomoč v prehrani, razen tega so jim dali kmetijsko orodje in posojila po ugodnih pogojih za nabavo potrebne vprežene in plemenske živine.

(Ponatis iz "Slovenskega poročevalca")

Gradnja velikega silosa za žito v Gospiču je bila pričeta pred vojno. Med okupacijo je delo zastalo, po osvoboditvi pa se nadaljuje. Za gradnjo je bilo odobrenih 4.613.620 dinarjev kredita. Silos je visok 32 metrov, prav tako dolg in devet metrov širok. Prostora ima za 180 vagonov žita.

OGLAŠAJTE V —
"ENAKOPRAVNOSTI"



FOREMOST

... in style and comfort

He won't change from shoes to slippers — because he's enjoying Massage Comfort.

WEYENBERG

MASSAGIC

Air Cushion Shoes

The expertly crafted fine leathers of Massagic Shoes foretell the true satisfaction you'll get from smart styling and the built-in comfort of patented and exclusive features.

Let us show you real comfort and "top" styles.



Massage Air Cushion

* Yields with every step
* Absorbs shocks, jars
* Keeps you foot-fresh

LOUIS MAJER Shoe Store

6408-6410 St. Clair Ave.

Cleveland 3, Ohio

Phone: EXpress 0564

VESELE VELIKONOČNE PRAZNIKE VSEMI!

VESELE VELIKONOČNE PRAZNIKE VSEMI!



ZDESAR HARDWARE

Mrs. Rozi Zdesar, lastnica

687 EAST 200th STREET

IVanhoe 3788

Polna zaloga barv za zunaj in znotraj

MI IMAMO NAJBOLJŠO BARVO KAKOR TUDI VSAKOVRSNE DRUGE POTREBŠČINE ZA VAŠ DOM IN VRT

KADAR

si želite kozarček pristnega žganja, kozarec pristnega vina ali svežega piva, pridite k nam. Vedno prijazna postrežba in vesela družba.

Okusen prigrizek.

KOPINA'S CAFE

MR. IN MRS. FRANK KOPINA, lastnika



481 East 152nd St., KE. 9899

VESELE VELIKONOČNE PRAZNIKE VSEMI!

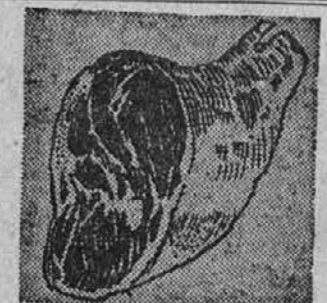
SMITTY'S and VICKI'S CAFE

8104 St. Clair Avenue

6% PIVO in RAZLIČNA VINA

Prodajamo tudi za na dom

Vesele velikonočne praznike želimo vsem odjemalcem in prijateljem!



Naj bo duh velikonočnih praznikov z vami!

ANTHONY MARTINČIČ

GROCERIJA IN MESNICA

861 EAST 222nd ST. — KE 7103

Mi vam vedno prijazno postrežemo z svežim in prekaženim mesom, najboljšo grocerijo in razno zelenjavo. Se priporočamo!

ANTON BARAGA

15322 Waterloo Rd.

BONDED WINERY NO. 113

Imamo polno zalogo legalnega vina, dobro, pristno, kapljico, ter se priporočamo za nakup društvom in posameznikom.

Vesele velikonočne praznike želimo vsem odjemalcem in prijateljem!

Želimo vesele velikonočne praznike vsem!

Jean's Beauty Shop

741 East 152nd Street

GLenville 8139

Našim ženam in dekletom priporočamo naš lepotilni salon v naklonjenost.

VESELE VELIKONOČNE PRAZNIKE VSEM!

LAKELAND TAVERN

23931 Lakeland Blvd.

LIQUOR — BEER — WINE
JENNIE KAVCHNIK, lastnica

Naj bo duh velikonočnih praznikov z vami!

GLOBOKAR'S FRIENDLY SERVICE

JOHN J. GLOBOKAR, lastnik

1075 East 185th Street--Corner
Chapman Avenue

KENmore 9796

Mobilgas — Mobiloil — Graco Motor Vitalizer

SPLOŠNA AVTOMOBILSKA POPRAVILA

Naša posebnost je poprava generatorja, "starterja" in "voltage regulatorja." Pridemo iskati vaš avto in ga pripeljemo nazaj.

**HABAT'S SERVICE STATION**18027 Waterloo Road
Groveswood & Waterloo Road

KENmore 9783

Najmodernejša priprava za mazanje avtomobilov
Vesele velikonočne praznike želimo vsem odjemalcem
in prijateljem!

Naj bo duh velikonočnih praznikov z vami!

J. BERGER CO.

DVE TRGOVINI:

6919 Superior Ave. — HE 3659

852 East 185th St. — IV 6250

Polna zaloga stenskega papirja—tisoče vzorcev,
linolej, rugs, barva za zunaj in znotraj. — Kem-Tone
barva.

VESELE VELIKONOČNE PRAZNIKE VSEM!

THE BLISS RD. COAL SUPPLY COMPANY

ERNEST LUZAR—FRANK DERDICH, lastnika



22290 Lakeland Blvd. pri E. 222nd St.

KENmore 0808 Euclid, Ohio

Kadar potrebujete cementne bloke,
pridite k nam

Vedno zmerna cena, ker jih izdelujemo sami.

Odbor Antifašističnih žena v Grahovem se zahvaljuje prispevateljem za knjižnico

Iz naše grahovske okolice je bilo dosedaj priobčenih že več pisem, posebno zadnje tedne, ko nas obveščajo o prejemu prve pošiljke nabranega denarja za knjižnico v Grahovem. Tudi podpisani sem prejel pred par dnevi pismo, in sicer od organizacije Antifašističnih žena v Grahovem. Hvaležnost, veselje in zanimanje o zadevi knjižnice opisujejo v sledečem:

"Grahovo, 15. marca 1947.

"Dragi naši rojaki in rojakinje!

"Vaše pismo in sporočilo o poslanem denarju smo z največjim veseljem in hvaležnostjo sprejele. To nam je dokaz, da ste še vedno med nami, ker nam s svojo požrtvovalnostjo in radodarnostjo hočete pomagati do lepšega življenja v naši izmučeni domovini.

"Kot ste obveščeni, je denar že došel in naša knjižnica vsebuje že najnovejše, krasne knjige. Knjižnica je naročena tudi na dnevne časopise in revije. Treba nam je še opreme za čitalnico, kar je že naročeno—in naša knjižnica bo še popolnejša. Ljudje se pridno poslužujejo knjig, zabavnih kot poučnih. Še celo naši mlajši—pionirji—učenci prvega in drugega razreda—so že člani knjižnice. Uspeh tega dobro opažamo mi učitelji v šoli. Čitanje je boljše, otrokovo obzorje se širi, njegovo zanimanje za vsako stvar raste.

"Za vašo dobroto in žrtve naj vam bo torej v veliko zadoščenje to, da ste in boste mnogo doprinesli k napredku vaših domačinov, velikih trpinov med vojno.

"Žene, združene v organizaciji AFŽ, se zbiramo vsak mesec enkrat, po potrebi tudi večkrat. Na teh sestankih obravnavamo politične zadeve, kakor tudi gospodarske. Vsakokrat si zadamo kako nalogo, ki jo skušamo čim boljše rešiti, pač vse v skupno korist. Na sestankih tudi čitamo poučno in leposlovno čtivo. Uspeh sestankov je viden. Žene so dobile malo več vpogleda v svet in razumejo dnevno politiko.

"V imenu vseh žena iz Grahovega se vam ponovno iskreno zahvaljujemo. Če bi mogli, bi vam poslali naših zvončkov, zlatih trobentic in drugega pomladnega cvetja, ki bi vam še bolj pristržno izročilo naše tople velikonočne pozdrave iz domače zemlje.

"Odbor AFŽ Grahovo za vse žene:

"Novljan Zdenka, učiteljica, predsednica; Režek Mara, učiteljica, tajnica; Resinovič Franška, blagajničarka; Zupan Alojzija, učiteljica, knjižničarka; Kovač Amalija, odbornica plenuma; Gornik Ana, Grabelnikova in Avsec Marija, Avsova, odbornici; Marjeta Otrin, Lovričeva; Gornik Frančiška in Kraje Justina."

"Dovolite—še nekaj o našem Kulturnem domu. Zgrajen je bil kot Sokolski dom leta 1936. Stoji na vogalu, kjer zavije cesta v Žerovnico. Sedaj se imenuje Dom OF. Prav lep je bil, samo malo majhen. Je pa že načrt za povečati istega.

"Pred vojno smo imeli tudi že več kulis in krasno zaveso. Vojna je pa naš Dom popolnoma opustošila. Ostala je le raztrgana streha in stene preluknjane.

"Sedaj zbiramo in delamo popolnoma znova. Ze dvakrat smo bili v Ljubljani, da bi kupili zaveso, a se je ne dobi. Zato smo prišli na novo idejo. Zvedeli smo, da imate v načrtu še eno nabitno akcijo za nas. Kaj, če bi vi iz tistega denarja kupili v Ameriki zaveso in nam jo poslali. Na ta način upamo priti prej do zaveso. Rabili bi šest metrov višine in 12 metrov dolžine. Temno rdeč, ali temno modro, temno zeleno—pliš. No ja, vse bo prav, kar bi dobili, ker smo potrebni kot riba vode.

"Igralska družina je že kar razgibana in se mnogo udeležuje, a kaj, ko smo tako beraški s kulisami in zaveso.

"Upamo in prosimo, da nam ne zamerite, če smo vam razodeli naše ubožstvo in željo ter prošnjo.

"Vi boste že ukrenili, kot bo najboljšo, če bo le kaj mogoče. "Zdravo!"

Zdi se mi, da ni treba nobenega komentarja glede naše akcije. Zavedam se, da smo z našim delom in dobrovoljnim doprinosom vsaj delno izkazali naše sočustvovanje do trpečega ljudstva. V svesti sem, da smo z našo akcijo vzpodbudili stare in mlade, da bodo iskali razvedrila in znanja v dobrih knjigah in točasnih publikacijah.

Opozorjam vse domačine, to je iz Martinjaka, Grahovega, Bločice, Bloške Police, Lipsenja,

Goričice, Gornjega jezera, Lazov, Otoka in Žerovnice, da bi vsak prijavil, prej ko mogoče, če se bo udeležil našega domačega sestanka v nedeljo, 20. aprila v Clevelandu, Ohio. To je nujno važno!

Frank Znidaršič,
Štefanov iz Bločic.

V Istri so za 30 odstotkov presegl lanski obnovitveni načrt

S požrtvovalnim delom, ki so ga v tekmovalstvu še povečali, je istrsko ljudstvo v letu 1946 za 30% presegl obnovitveni načrt in prihranilo državi s prostovoljnimi delom okrog 20 milijonov lir. Posebno se je v tekmovalnih izkazala mladina. Pri prostovoljnih obnovitvenih delih in gradnjah je poleg onih, ki so delali na mladinski progri, sodelovalo 17,869 istrskih mladincev in mladink, ki so delali nad 2,247,840 ur.

Zelo dobri so bili lani v Istri rezultati obnove obrti in industrije. Tako so v rudniku Raši v prvomajskem tekmovalstvu za 47% presegl proizvodni načrt in v novembrskem tekmovalstvu za 3.22%. Mnoga industrijska podjetja so dosegla približno predvojni proizvodnjo.

Uspehi v gospodarstvu so znižali cene živilom, tek stilmemu blagu, poljedelskemu orodju, usnju in drugim izdelkom. Napredoval je lani tudi turizem, 20,686 turistov je prineslo Istri okrog 110 milijonov lir denarnega prometa.

Kmetijski oddelek Pokrajinskega odbora se je trudil za izboljšanje poljedelstva. Odprti sta bili dve kmetijski šoli. Lani je bila ustanovljena tudi prva istrska kmečka obdelovalna zadruga, ki so ji dali ime Edvarda Kradelja in kmalu nato še štiri druge obdelovalne zadruge.

Uspešno je bilo lani tudi pogozdovanje. Zasadili so okrog 377 hektarov goličev.

Za izboljšanje zdravstvene zaščite so zgradili v Istri nove zdravstvene postaje v Rovinju, Pazinu, v Opatiji in pri Sv. Nedelji. Letos bodo zgradili za področje Reke, Raše in Sv. Nedelje protituberkulozni dispanzer.

Kulturno prosvetno delo je v Istri v polnem razmahu. Za šolske potrebe so izdali lani okrog 14 milijonov lir. Organizirali so analfabetske tečaje, toda še v prejšnjem številu. Ustanovili so 78 dramatskih družin, 22 pevskih zborov in 23 godbenih društev.

(Ponatis iz "Slovenskega poročevalca")

Pri nas dobite vedno dobro sveže pivo in okusno vino, kakor tudi okusno pripravljena mrzla in gorka jedila.

**MR. & MRS. ROZANC**

1178 Babbitt Road

RE 9890

Srečno velikonoč in obilo piruhov vsem rojakom!

VESELE VELIKONOČNE PRAZNIKE VSEM!

SYLVIA CAFE

MR. IN MRS. JOE KOPINA, lastnika



546 East 152nd St.

Pivo—vino—žganje ter okusen prigrizek.
Se priporočamo vsem za naklonjenost.**UDOVICH'S CAFE**

317 East 200th St. — KE 9723

Pri nas vam vedno prijazno postrežemo s svežim pivom,
dobrim vinom in pristnim žganjem.
Okusen prigrizek.Vesele velikonočne praznike in obilo piruhov želimo
vsem prijateljem in znancom!**FRANCKA in TINKO**

Naj bo duh velikonočnih praznikov z vami!

VICTORY TAVERN
513 East 152nd Street — KE 9735

GODBA IN PLES VSAKO SOBOTO

Pri nas vas postrežemo z najboljšo pijačo—pivom, vinom in žganjem ter finimi domačimi jedili. — Priporočamo se za obisk!

Albina (Opaskar) Richter — Mitz Slapar

Vesele velikonočne praznike želimo vsem gostom in prijateljem!

TONY in CHRISTINE KEBE, lastnika

WELCOME TAVERN

984 East 222nd St.



Pri nas dobite vedno prvovrstno žganje, sveže pivo in pristno vino ter okusen prigrizek. — Se priporočamo za obisk.

"SAY IT WITH FLOWERS"

JELERCIC FLORIST

15302 WATERLOO ROAD

Ivanhoe 0195

Vesele velikonočne praznike želimo vsem rojakom in prijateljem!



Vsem rojakom in rojakinjam želimo vesele velikonočne praznike!

Re-Nu Auto Body Co.

JOHN POZNIK, lastnik

982 EAST 152nd STREET

zraven Post Office na Five Points

Mi vam popravimo fenderje in body na vašemu avtomobilu,
da bo kot nov.

DELO GARANTIRANO — CENE ZMERNE!

Naš telefon je GLEville 3830

A. B.

Obisk v Valdoltri

(Posneto iz "Primorskega tednika")

Da, to, kar gledam
pred svojo hišo,
je obala bodočnosti,
je jutrišnji dan!
(O. Zupančič)

V krasni sončni legi se dviga med zelenjem ob morju zdravilišče za kostno tuberkulozo v Valdoltri med Trstom in Koprom v slovenski Istri res najprimernejši za zdravilišča in okrevališča. Podnebje je milo, suho, brez burje.

Iz Kopra kmalu dospesh z motornim čolnom do krasnih zgradb, ki odsevajo v morju.

Tu je bilo že leta 1909 dograjeno prvo zdravilišče, ki je bilo namenjeno predvsem otrokom. Takrat je imelo zdravilišče že dva paviljona, pralnico in kuhinjo. Po prvi svetovni vojni je vse prevzel italijanski Rdeči križ. Zdravilišče je bilo od tedaj namenjeno samo za kostno tuberkulozo in v prvi vrsti za bolnike iz Italije. Malo naših ljudi je došlo tu mesta.

Leta 1940 so dogradili še en velik paviljon B, ki je res lepa in moderna zgradba, toda ne tako solidna kot ostale. Poleg paviljonov so še kurilnice, pralnice, stanovanjsko poslopje za uslužbenca, upravno poslopje, kuhinja, skladišče in samostojna elektrarna za rezervo.

Okrog zdravilišča je lep park in posestvo. Ko je naša vojska osvobodila te kraje, je bilo zdravilišče vse prazno in opuščeno. Le v upravnikovi pisarni je bilo nekaj stolov, v vseh paviljonih pa nekaj praznih postelj brez posteljnine.

Se pred kapitulacijo Italije, ko so slutili, kaj se bliža, so odpejali vse naprave in bolnike nekam v notranjost Italije, uslužbenca pa so pustili na cedilu.

Takrat je bil ravnatelj profesor Mezzari. V zdravilišče so se nato naselile nemške čete. Po parku so sezidali bunkerje in posejali vse z minami. Poslopje samo je bilo onesnaženo in opuščeno.

V takem stališču je bilo zdravilišče v maju 1945. KUNI, pod katere upravo je sprva spadalo zdravilišče, je spravilo vse v tek. Z napornim in požrtvovalnim delom sta bila očiščena park in obala ter prenovljeno in razkuženo vse zdravilišče. Mizarška delavnica v Kopru je izdelala moderno pohištvo, pomagal je Rdeči križ Slovenije, pokrajinski odbor in UNRRA. Sedaj je stanje v bolnici res zadovoljivo.

V Valdoltri se zdravijo Slovenci, Hrvatje, Italijani iz vsega Primorja in Istre, nekateri bolniki so pa celo iz Srbije in Vojvodine. Ni nobene razlike ali prednosti. Vse oskrbuje z enako veliko pažnjo osebje, ki je tudi mešano, italijansko in slovensko.

V zdravilišču je sedaj okrog 350 bolnikov, uslužbencev pa 266. V službi so trije stalni zdravniki. Vsak teden pa prihaja specialist iz Ljubljane, ki vrši najtežje operacije. Vsi laboratoriji in dvorana so lepo opremljeni in res privlačni ter ustrezajo vsem potrebam zdravljenja in razvedrila bolnikov. Lepe te-

rase, pokriti hodniki in obale privlačujejo bolnike.

V paviljonu A, ki se dviga sredi vseh zgradb, so moški in otroci. Gori na Krasu, še bolj pa na Gorenjskem, je že zima in sneg, tu se pa na zimskem soncu na lepih terasah sončijo otroci in odrasli. Ko prihajaš k zdravilišču, slišiš že od daleč petje odraslih deklet in vriskanje otrok.

V sončnih sobah se bolniki počutijo prav dobro. Bolnik Izidor iz Rateč prav tako, Lojze iz Tribuše je skoraj pozabil na svoje planine in zre na morje. Filip iz Ljubljane pa pravi: "Tu je res lepo, ker ni one nagajive megle!" Sonce sije skozi široka okna na postelje bolnikov, ki se v prijetnem ozračju tovariško pogovarjajo. V drugi sobi je več italijanskih tovarišev, oni krepki dečko iz Furlanije se pogovarja z delavcem iz Izole, vmes posegajo tovariši iz Buj in drugih krajev.

Dolg pokrit hodnik veže paviljon A in B. Tu se ob slabem vremenu sprehajajo okrevajoče bolnice in občudujejo nemirno morje.

Gori na krasnih terasah paviljona B se smejejo in šalijo mlade tovarišice, plavalso deklet iz Šapjan se razgovarja z Lenkico iz Vojvodine, Anica iz Tržiča kramlja z rdečelaso Istranko od Raše. Različnih narodnosti so, pa se dobro razumejo.

Tudi uslužbenci so italijanske in slovenske narodnosti. Prav dobro se razumejo med seboj, marljivo delajo in tekmujejo v svojem poklicnem delu, na kulturnem in političnem polju.

Stenčas je vedno poln in lepe prireditve se vrše v bolniški dvorani. Tudi v prostovoljnem delu prednjačijo.

Otroci imajo v bolnici lepo urejeno osnovno šolo.

Poleti se bolniki kopljejo v morju, v zimskem času pa imajo slane kopeli v paviljonih. Lepo je tu v poletnih večerih, morská sapica pihlja od morja in prinaša vonj plodne istrske zemlje, trte, lavorja in južnega sadja.

Ta kraj je kot nalašč ustvarjen za zdravilišče. V načrtu so še druge zgradbe za okrevališča od Valdoltré do Ankarana, kjer je sedaj vojaška bolnica. Podnebje, vse okolje, sonce in morje prav blagodejno vplivajo na bolnike, ki iščejo zdravja na tem krasnem koščku naše istrske zemlje.

V bivši Jugoslaviji je bilo v prometu do 4.000 zdravih, tako imenovanih specialitet, tako da je ostalo le 150 preparatov, ki so se izkazali nujno potrebni. Nedavno so bile nacionalizirane vse farmacevtske tovarne. Kmalu bodo oskrbljene s potrebnimi surovinami in izdelovale bodo v glavnem vsa zdravila tako, da bomo uvažali le zelo redke preparate.

Vesti iz Koroške

Nacistično divjanje pod Jepo

Kakor povsod, so nacisti za svojega vladanja tudi pod Jepo izvršili razne zločine. Leta 1942 so začeli izseljevati naše družine, že leto prej so zaprli gospodarske župnika in ga pognali v pregnanstvo. Domači in tuji nacisti so ropali imetje naših izseljencev in s tem kazali svojo visoko kulturo. Tako je nacist Moser iz Loč uničil vso bogato knjižnico izseljenega Franca Črnutá v Zgornjem Dolu. Danes seveda nihče ni kriv izseljevanja.

Ko so leta 1942 začele pokati partizanske puške, pa so imeli vsi zelo slabo vest. Vodja "Landwache" in germanizator učitelj Andrič se je zatekel na podstresju pod posteljo. Posebno odposlanstvo tukajšnjih nacistov pa je zahtevalo v Beljaku in Celovcu stalno vojaško posadko. Prišli so SS-ovci, policaji in žandarji in so hoteli uničiti naše Rutarijane in požgati njihove hiše. Sam Kaibitschev namestnik, prosluli Karl Fritz jih je večkrat prišel priganjat, čeprav je sam najraje sedel na varnem pri načelniku orožniške postaje v Bačah.

Pojavili so se razni vohuni, med njimi neki Pippan, ki se je celo izdajal za partizana, da bi mu nasedli. Res je prevaral tri Ukrajinke in jih nekje ob Dravi predal gestapovcem. Dne 9. februarja 1944 so Nemci napadli partizansko postojanko pod Bliščečo. Devet partizanov in partizank je tedaj dalo svoje življenje za svobodo. Mrtve so privlekli do vasi Malenica in šetam skrunili njihova trupla. Pri tem so se posebno izkazale nekateré "BDM frajle."

Tembolj ponosni pa smo na naše žene, ki so brez štrahu podpirale naše partizane in se tudi danes odločno borijo za svobodo svojega ljudstva.

Odločen odgovor žene

Sestanek "Slovenskega vestnika" v Ločah nacistom ni bil po volji. Zglašali so se nad izvajanjem govornika in se zaletavali predvsem v žene, češ, naj tam poslušajo hujskačev. Pustijo naj politiko, ki kaže ni za žene. Ko je bil odgovor tak, kakor se spodobi za zavedno antifašistično slovensko ženo, so začeli blati Sovjetsko zvezo in novo, napredno, Titovo Jugoslavijo.

Ponavlja se zmeraj ista pesem: Najprej sladke besede, če pa dobijo primeren odgovor, se razkrinkajo in ne morejo več zakriti svojega sovraštva do naprednega slovenskega sveta.



Zakrajsek Funeral Home, Inc.
6016 ST. CLAIR AVENUE
Tel: ENdicott 3113

OGLASJATE V
"ENAKOPRAVNOSTI"



Ako hočete dobro velikonočno kosilo, pridite k nam po fine prekajene šunke in želodce. Vedno prvovrstno sveže meso.

Zlate's Meat Market

662 EAST 140th STREET

MULberry 9160

Vesele velikonočne praznike želimo vsem odjemalcem in prijateljem!

REMIC'S DELICATESSEN

921 East 185th St. - KE 1846

MRS. JOHANNA REMIC IN HČERKA, lastnici
SLADOLED, SLAŠČICE, SADJE IN GROCERIJSKE
POTREBŠČINE

Prodajamo dobro pivo in pristno vino v steklenicah,
da ga vzamete ven.

SE PRIPOROČAMO ZA OBISK

Naj bo duh velikonočnih praznikov z vami!

Vesele velikonočne praznike želimo vsem
odjemalcem in prijateljem!

CARL RIHA

Krojač

15312 WATERLOO ROAD

Delamo nove obleke in popravljamo stare

Čistimo in likamo

VESELE VELIKONOČNE PRAZNIKE

izreka vsem delničarjem in rojakom v splošnem

DIREKTORIJ

SLOVENSKEGA

DELAVŠKEGA DOMA NA
WATERLOO ROAD

15335 Waterloo Road

Vsem delničarjem, društvnikom in vsem
posestnikom izrekata

DIREKTORIJ IN KLUB
DRUŠTEV SLOVENSKEGA
DRUŠTVENEGA DOMA

na 20713 Recher Avenue

VESELE VELIKONOČNE PRAZNIKE VSEMI!



WATERLOO RECREATION

Joseph Pozelnik, lastnik

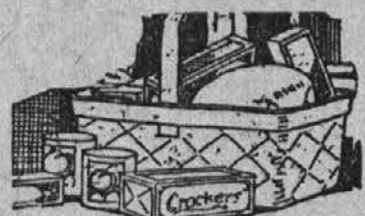
IVanhoe 9595

15721 Waterloo Road

Naj bo duh velikonočnih praznikov z vami!

STANDARD FOOD MARKET

854 East 185th Street



Polna zaloga finega svežega in prekajenega mesa
in grocerije.

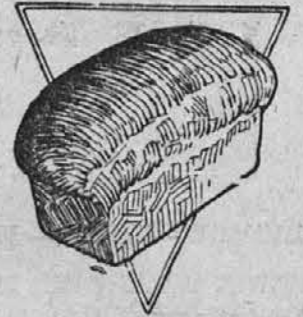
Naj bo duh velikonočnih praznikov z vami!

Naj bo duh velikonočnih praznikov z vami!

COLLINWOOD BAKING CO.

16006 Waterloo Road

IVanhoe 7526

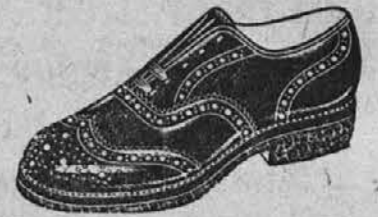


DAVE'S SHOE STORE

FINO OBUVALO ZA VSO DRUŽINO

716 East 152nd Street

GLenville 1766



VESELE VELIKONOČNE PRAZNIKE VSEMI!

PRI NAS IZVRŠUJEMO VSA POPRAVILA NA
AVTIH VSAKOVSTNIH IZDELKOV.

Avto. lično prebarvamo in zravnamo ter popravimo
ogrodje. Cene so zmerne in delo jamčeno.

Prodajamo Hudson avtomobile

GABRIEL - LACKNER, INC.

15316 Waterloo Road

IVanhoe 5812

Vesele velikonočne praznike želimo vsem
odjemalcem in prijateljem!

Se toplo priporočamo in želimo vsem odjemalcem in
prijateljem vesele velikonočne praznike!

FRANK KURE

16021 Waterloo Road

KENmore 7192

Izvršujemo vsa dela, spadajoča kleparski stroki.
Popravljamo strehe in vsakovrstne forneze. — Se
priporočamo. Cene zmerne.

MR. & MRS. A. KALAN

LA SALLE BAKERY

863 EAST 185th STREET

Vedno svež okusen kruh, potice in keksi
VESELE VELIKONOČNE PRAZNIKE VSEMI!

BARVAMO HIŠE ZUNAJ IN ZNOTRAJ

Vedno prvovrstno delo. — Zmerne cene.

JOE PINTAR

389 EAST 160th ST. — IV. 6067

VESELE VELIKONOČNE PRAZNIKE VSEMI!